

# voyages



SEMAINE  
SAINTE

## FERVEUR RELIGIEUSE EN ÉQUATEUR

Les Équatoriens  
fêtent la Semaine  
sainte avec ferveur.  
De Quito à Cuenca,  
ils envahissent  
les rues et vivent  
au rythme de

la Passion du Christ,  
du dimanche des  
Rameaux au dimanche  
de Pâques. Regard  
sur un peuple à la  
foi immense.  
→ V6


Vendeuse de rameaux  
aux abords de la  
cathédrale de Cuenca

PHOTO COLLABORATION SPÉCIALE GÉRARD CODERRE



**Laurier Du Vallon**  
VOYAGES ET DÉCOUVERTES

PLACE STE-FOY 653-1882 LAURIER QUÉBEC 659-1330  
BEAUPORT 666-8882 LÉVIS 838-1882



[www.laurierduvallon.com](http://www.laurierduvallon.com)

**RUSSIE, EMPIRE DES TSARS**  
13 jours / 32 repas  
Clientèle francophone - Guide unilingue francophone



**DÉPARTS DU 3, 14, 28 JUILLET ET 28 AOÛT  
TOUS GARANTIS !**

**SUPER PROMOTION - JUSQU'À 900\$ DE RABAIS PAR COUPLE**

- Vol aller-retour avec Air France • Hôtels 4 ★ à Moscou et St-Petersbourg
- Croisière de 6 jours sur la Volga, bateau supérieur
- Moscou - Ouglitch - Yaroslavl - Goritsy - Canal de la Volga - Kiji - Mandroga - Lac Ladoga - St-Petersbourg

Prix à partir de **4499\$**

Départs de Montréal. Les prix sont par personne en occupation double et incluent toutes les taxes de vente, les taxes et les autres frais. Les prix comprennent le vol aller-retour avec la compagnie aérienne affichée, les transferts aéroport-hôtel, l'hébergement et les repas tels que mentionnés. Les prix sont en vigueur au moment de l'impression et sont valides pour les nouvelles réservations seulement jusqu'au 10 avril 2009. Le prix d'appel de la Russie annonce le départ du 28 août 2009 et celui de l'Europe le départ du 10 septembre 2009. Révatours est une division de Transat Tours Canada Inc. et ses bureaux sont situés au 300, rue Léo-Pariseau, Bureau 2410, Montréal, Québec, H2X 4C2. Titulaire d'un permis du Québec. Contribution aux Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages en sus (3,50/1000\$).

**PANORAMAS D'EUROPE DE L'EST**  
15 jours / 20 repas  
Autocar exclusif Révatours - Guide unilingue francophone



**DÉPART DU 10 SEPTEMBRE  
GARANTI ET ACCOMPAGNÉ\***

Berlin • Varsovie • Cracovie • Budapest • Prague

- Vol aller-retour avec Air France
- Hôtels 3 ★ et 4 ★
- \* Accompagné avec un minimum de 20 personnes

Prix à partir de **4669\$**

2009 



**NOS PROMOTIONS  
DU PRINTEMPS !**  
[www.revatours.com](http://www.revatours.com)



Le monde est beau

VACANCES  
transat

GAGNEZ  
VOTRE CIRCUIT !

TIRAGE LE  
1<sup>ER</sup> MAI 2009

## L'EUROPE EN CIRCUIT

Offrez-vous ce qu'il y a de mieux !

### SEMAINE ROYALE À NICE

NICE • GRASSE • SAINT-TROPEZ • CANNES • MONACO

10 repas / 14 inclusions  
AIR TRANSAT

**1999 \$**

Prix Rég. 2 249\$  
Départ 23 juillet - 9 jours

### SEMAINE ROMAINE

ADMIREZ LES SUPERBES PAYSAGES DE ROME ET SON ARCHITECTURE

12 repas / 10 inclusions  
AIR TRANSAT

**2099 \$**

Prix Rég. 2 349\$  
Départ 17 juillet - 9 jours

### BORROMINI

ROME • FLORENCE • VENISE • SAN MARINO

13 repas / 10 inclusions  
AIR TRANSAT

**2479 \$**

Prix Rég. 2 749\$  
Départ 7 mai - 9 jours

### BIÈRE, VIN ET CHAMPAGNE

BELGIQUE • LUXEMBOURG • SUISSE • FRANCE

14 repas / 26 inclusions  
AIR TRANSAT

**2949 \$**

Prix Rég. 3 149\$  
Départ 16 juillet - 13 jours

### ACCENT FRANÇAIS

PARIS • CÔTE D'AZUR • LOURDES • BORDEAUX • VALLÉE DE LA LOIRE

20 repas / 26 inclusions  
AIR TRANSAT

**3231 \$**

Prix Rég. 3 991\$  
Départ 18 juillet - 14 jours

### LE POPULAIRE

FRANCE • SUISSE • ITALIE

23 repas / 31 inclusions  
AIR TRANSAT

**3401 \$**

Prix Rég. 4 261\$  
Départ 18 juillet - 16 jours

### PANORAMA ANGLAIS

LONDRES • EDIMBOURG • DUBLIN • CARDIF

22 repas / 31 inclusions  
AIR CANADA

**3575 \$**

Prix Rég. 4 145\$  
Départ 18 juillet - 16 jours

### BEAUTÉS ITALIENNES

ROME • FLORENCE • VENISE • CÔTE AMALFITAINE

24 repas / 20 inclusions  
AIR TRANSAT

**4063 \$**

Prix Rég. 4 943\$  
Départ 14 juillet - 16 jours

Voyage **VASCO**  
L'Univers de la Croisière

www.voyagevasco.com • www.macroisiere.ca

#### CHAUDIÈRE APPALACHES

VOYAGE VASCO OASIS 418 839-3939  
VOYAGE VASCO 4 SAISONS 418 332-3222  
VOYAGE VASCO ST-NICOLAS 418 831-3045  
VOYAGE VASCO STE-MARIE 418 387-5556

#### QUÉBEC

VOYAGE VASCO SPATIAL 418 842-3012  
VOYAGE VASCO STE-FOY 418 853-6110  
VOYAGE VASCO DONNACONA 418 285-1220  
VOYAGE VASCO ÉVASION 418 622-9111  
VOYAGE VASCO CHARLESBOURG 418 948-2440  
VOYAGE VASCO QUÉBEC 418 948-8488  
VOYAGE VASCO GLOBE-TROTTER 418 529-7717  
VOYAGE VASCO VAL-BÉLAIR 418 407-4007

Départs de Montréal. Prix par personne en occupation double, incluant les taxes et les rabais applicables. Prix en vigueur au moment de l'impression et valables pour les nouvelles réservations individuelles effectuées les 4 et 5 avril 2009, sous réserve de disponibilité au moment de la réservation. Circuits Trafalgar : Prime de fidélité incluse. \*Promotion Trafalgar : Réservez un circuit Trafalgar 2009 de Vacances Transat pour un départ avant le 1<sup>er</sup> nov. 2009 et courez la chance de le gagner. Valable pour les réservations effectuées entre le 15 octobre 2008 et le 15 avril 2009 parmi les 25 circuits offerts dans la brochure Circuits Trafalgar 2009 de Vacances Transat. Pour les détails et conditions générales, veuillez vous référer aux brochures Europe 2009-2010, Italie • Espagne • Grèce 2009-2010 et Circuits Trafalgar 2009 de Vacances Transat ou consultez les sites de vacancestransat.com et circuits Trafalgar.com. Vols effectués sur les ailes d'Air Transat ou d'Air Canada. Vacances Transat est une division de Transat Tours Canada Inc. et est titulaire d'un permis du Québec (no. 025121). Ses bureaux sont situés au 300, rue Leo-Pariseau, bureau 500, Montréal (Québec) H2K 4C2.

Prix excluant le 3,50\$/1000\$ de services touristiques achetés représentant la contribution des clients au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages.

V2 Voyages

leSoleil samedi 4 avril 2009

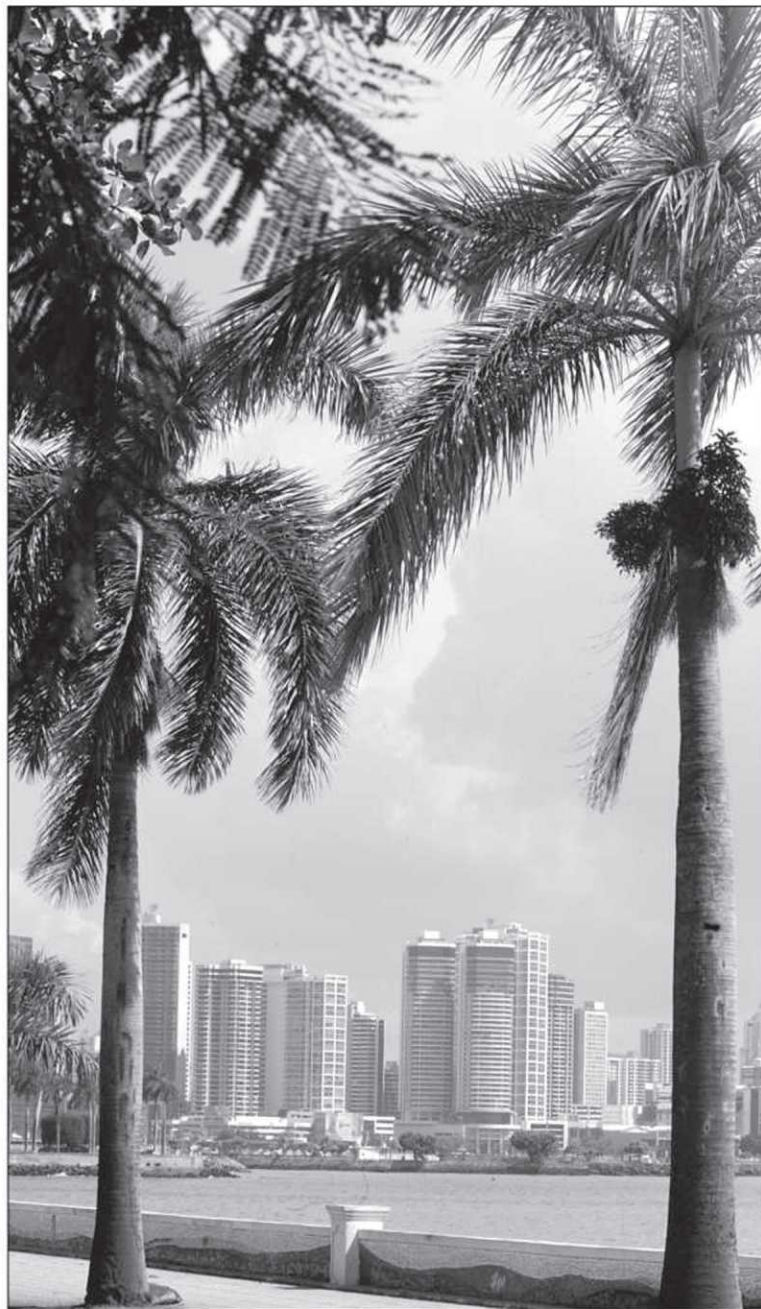
# Le Panama du XXI<sup>e</sup>

Caroline Lavoie

Collaboration spéciale

On connaît surtout le Panama pour son canal éponyme et pour la dictature du général Noriega, qui a pris fin en 1989 à la suite de l'invasion du pays par les États-Unis. Destination

vacances jusqu'ici restée discrète sur le radar des touristes, le Panama mérite aujourd'hui un regard neuf. Le pays est résolument tourné vers l'avenir, porté par un boum immobilier et par l'effervescence entourant les travaux d'élargissement du canal, entamés en septembre 2007.



Située au bord de l'océan Pacifique, Panama City est digne des paysages urbains d'Asie, avec des tours d'habitation qui poussent à une vitesse ahurissante. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

Le Panama se distingue des autres destinations d'Amérique centrale grâce à son patrimoine historique et au canal de Panama, qui change des destinations croisières plus traditionnelles. Combinées à ses merveilles naturelles, ces attractions en font probablement la destination la plus polyvalente de la région.

Baigné par le Pacifique et l'Atlantique, le pays jouit d'environnements naturels variés, depuis la jungle à l'est jusqu'au volcan Barú à l'ouest, en passant par la sierra et la forêt tropicale sèche au centre. Il est moins bondé que le Costa Rica au nord, le transport et l'hébergement y sont tout aussi accessibles et le coût de la vie devisé en dollars américains y demeure abordable.

#### UNE CAPITALE-CHAMPIGNON

Sise au bord de l'océan Pacifique, Panama City, la capitale d'un peu plus de 450 000 habitants, vaut le coup d'œil. Dessinant une ligne d'horizon digne des paysages urbains d'Asie, les tours d'habitation de 80 étages poussent dans Panama City à une vitesse ahurissante.

On attribue ce boum tant à la demande intérieure qu'à l'effet du mégaprojet d'élargissement du canal. Impliquant plus de sept ans de travaux et 5,25 milliards \$US, l'ajout d'un troisième jeu d'écluses, qui permettra le passage des navires post-Panamax (gigantesques porte-conteneurs pouvant transporter environ 10 000 tonnes de marchandise), a effectivement de quoi attirer les investisseurs, les retraités occidentaux, les émigrants des pays voisins et les touristes.

À l'ombre des tours vertigineuses, la saveur de Panama City est nettement centraméricaine. Piétons, vendeurs ambulants et badauds en tous genres animent les places et les trottoirs. Afro-antillais, autochtones, descendants européens à la peau claire, Chinois établis de longue date et immigrants colombiens et vénézuéliens récents évoluent côte à côte sans heurts. Les casse-croûte offrent plantains frits, délicieux jus de fruits frais et ceviche acidulé pendant qu'un chaquet de bons restos éparpillés entre le centre-ville et le bord de mer de la péninsule Amador assurent du côté de la cuisine internationale. La chaleur plombe, une odeur piquante flotte dans l'air accompagnée d'une cacophonie de klaxons et de rythmes de reggaeton.

**Explorateur**  
VOYAGES

**CONFÉRENCE  
DIAPOS**

à l'HÔTEL QUARTIER  
2955, boul. Laurier, Ste-Foy, Qc

C'est gratuit. Réservez vos places  
par téléphone (1-888-877-1177)  
ou par courriel à  
[explorateur@videotron.ca](mailto:explorateur@videotron.ca)

Visitez notre site web :  
[www.explorateur.qc.ca](http://www.explorateur.qc.ca)

**DIMANCHE 19 AVRIL**

13 h 00 : **SYRIE ET JORDANIE** (salle 1) **CHINE** (salle 2)

14 h 30 : **KENYA ET TANZANIE** (salle 1) **TIBET** (salle 2)

16 h 00 : **ÉGYPTE** (salle 1) **VIETNAM** (salle 2)

Permis du Québec

# siècle

Au centre-ville, le Casco Viejo (la vieille coquille) vaut la promenade. Déclaré patrimoine mondial de l'humanité par l'UNESCO en 1997, le quartier historique à la fois populaire et touristique possède une riche architecture coloniale en plus d'influences françaises et américaines héritées du leadership des deux pays dans la construction du canal.

Un peu plus loin dans l'ancienne zone du canal, une bande de terre qui fut territoire américain jusqu'en 1979, des municipalités aux noms anglais et des demeures qui rappellent celles des champs de coton du sud des États-Unis subsistent toujours.

Une visite au canal s'impose, par l'entremise du centre des visiteurs de Miraflores. On y fait le plein de quatre étages d'information sur l'histoire, le fonctionnement et l'environnement du canal pour ensuite émerger au-dessus des écluses où entrent les porte-conteneurs chargés à bloc.

On peut aussi découvrir les 77 km du canal en traversant l'isthme en train jusqu'à Colon. Bien que la ville souffre de nombreux maux, son immense zone libre — la plus grande dans les Amériques — attire les gens d'affaires et les touristes qui viennent profiter de rabais appréciables à la vente en gros et au détail.



Le corps orné de bracelets de billes et parlant toujours leur langue, les Indiens kunas administrent eux-mêmes l'archipel de Las Mulatas. Leur aisance avec l'exploitation du tourisme fait d'eux un exemple d'adaptation à la mondialisation. — PHOTO COLLABORATION SPÉCIALE CAROLINE LAVOIE

## San Blas, pour sortir des sentiers battus

Autant les infrastructures bien développées du Panama rendront la vie facile aux familles, autant les *backpackers* trouveront dans ce pays les sentiers moins battus recherchés. San Blas, un territoire formé des 350 îles de l'archipel de Las Mulatas et d'une bande de terre sur la côte caraïbe, est administré de façon autonome par les Indiens kunas. Or, au nez, bras et mollets ornés de bracelets de billes traditionnels et parlant toujours leur langue ancestrale, les Kunas ont une aisance avec le marché et l'exploitation du tourisme qui fait d'eux un exemple d'adaptation à la mondialisation à travers les Amériques.

Accessibles uniquement par avion ou moyennant trois heures de camion sur une route cahoteuse, les îles pittoresques de San Blas attendent les touristes au-delà de la jungle et des sommets de la sierra. Plages immaculées à l'ombre de bouquets de cocotiers. Proverbiales îles désertes. Coquillages saupoudrés de confettis multicolores surgissant du sable fin et à la rencontre de chaque main qui s'y plonge. Limmense mer turquoise et d'infinis nuages de poissons bariolés. Un décor de rêve et un paradis pour les plongeurs.

Pourtant, les hôtels de luxe et les bars sont absents du paysage. C'est le règne de la hutte en bambou, du hamac et du sable dans les draps. On se transporte en ba-

teau à moteur d'une île paradisiaque à une autre et on se nourrit de la pêche quotidienne supplémentée par quelques denrées de base venues du continent. C'est le tour de force kuna. Après quelques jours en communauté dans un village traditionnel, on peut même aller vivre d'amour, d'eau fraîche et de repas préparés à l'avance sur une île déserte à proximité.

On doit cependant faire vite pour profiter de la quiétude de ce petit coin de paradis sans électricité. La hausse du niveau de la mer menace les îles à fleur d'eau de San Blas. À plus court terme, le pavement de la route qui y mène risque de perturber ce milieu de vie unique en facilitant l'accès à de nouvelles hordes de touristes. Un nouveau test d'adaptation pour les Panaméens qui en ont réussi tant d'autres par le passé.

**Caroline Lavoie**  
(collaboration spéciale)

Ce reportage a été rendu possible grâce au soutien de l'Office Québec-Amériques pour la Jeunesse (OQA) et le Carrefour international de la Presse universitaire francophone (CIPUF).

**Voyages traditours**  
au cœur des traditions

Pérou 16 jours 30 mars, 17 juill., 21 oct., 9 nov.	Mexique 21 nov.	Égypte 17 sept.
Thaïlande «PRIX SPÉCIAL»* 17 juill., 10 nov.* (incluant Phuket) 16 nov.*	Pérou 25 jours 2 nov.	Espagne, Portugal 19 mars, 13 sept.
Costa Rica 18 nov.	Tunisie 22 avril, 14 oct.	Vietnam et Cambodge 16 nov.
Ouest américain et Las Vegas 13 mai, 9 sept.	Guatemala, Honduras, Belize février 2010	Croatie, Monténégro 5 mai, 15 sept.
France 14 sept.	Argentine, «PRIX SPÉCIAL»* Uruguay, Brésil, Chili 19 oct.* et 6 nov.*	Afrique du Sud 10 oct.
Grèce 14 sept.	République tchèque, Pologne, Hongrie, Autriche 11 mai, 6 sept.	Turquie 8 mai, 30 août, 18 sept., 25 sept.
Italie 15 mai, 12 sept.	N.-Zélande, Australie 29 jours 11 janvier 2010 (incluant extension îles Fidji)	
Chine 20 jours 18 avril, 15 oct.	Russie : bateau 4* 21 mai, 10 sept.	
Namibie 12 oct.		
Inde : Rajasthan et Gujarat 22 jrs, 29 oct.		

Exclusivement vendus et conçus par VOYAGES TRADITOURS pour une qualité inégalable et à prix imbattables. Photos, vidéos et programmes sur notre site Web

**514 907-7712**  
**1 888 907-7712**  
[www.traditours.com](http://www.traditours.com)  
Permis du Québec

**CASTELLABATE - Italie**

**PRÉSENTATION**  
6 MAI 2009  
19 h RSVP

Exclusif de Québec  
Sur la côte de Cilento  
Transport de Québec en autocar  
Vol avec Air Transat sur Rome  
Grand Hôtel Santa Maria\*\*\*\*  
(au sud du golfe de Salerne)

3 repas par jour + vin + eau  
Au retour, 1 nuit au centre-ville de Rome  
Dép. : 11 octobre 2009  
16 jours/14 nuits

**2445\$** (incluant un réservoir-tôt de 50\$, si réservé avant le 31 mai 2009)

Prix p.p. occ. double incluant toutes les taxes et frais sauf 3,50\$/1000\$ de services touristiques pour la contribution au Fonds d'indemnisation.

**Païement comptant ou par chèque : rabais supp. de 50\$**

Déjà 23 ans !  
**Voyage Vasco - Spatial**  
2252, boul. Bastien, Québec  
Ligne sans frais 1 888 842-3012  
Détenant d'un permis du Québec  
**418 842-3012**

**NEW YORK en LIBERTÉ**

**PÂQUES**  
du 9 (soir) au 12 avril

Banlieue : **269\$**  
Manhattan : **389\$**  
occ. quad.

**Fête des Patriotes**  
du 15 (soir) au 18 mai

Banlieue : **259\$**  
Manhattan : **345\$**  
occ. quad.

Nos forfaits incluent : transport en autocar, hébergement, guide accompagnateur, un programme d'activités optionnelles (\$) et toutes les taxes.

**www.wee-wee.ca**  
**1 877 752-0986**  
Permis du Québec et contribution au Fonds de l'OPC (0,35%)

Costume 3 pièces inclus.

**HOLGUIN 789\$**  
Club Amigo Atlantico  
Guardalavaca Cameleon 3\*  
7 nuits tout inclus  
20 avril

**VARADERO 929\$**  
Mercure  
Playa de Oro 3+\*  
7 nuits tout inclus  
26 avril

**RIVIERA MAYA 1149\$**  
Allegro Playacar  
Cameleon Select 4\*  
7 nuits tout inclus  
17 avril

**PUNTA CANA 1259\$**  
IFA Bavaro Village  
Resort & Spa 4\*  
7 nuits tout inclus  
23 avril

**NOLITOURS**  
C'est tout inclus.



Les aspirants chanteurs peuvent maintenant vivre en condensé l'expérience de l'émission *American Idol* avec en point d'orgue une prestation devant un public de 1000 personnes. — PHOTO COLLABORATION SPÉCIALE MARIE-JULIE GAGNON

## Comme les gens riches et célèbres

Aucune envie de monter sur scène? De nombreux autres services et activités permettent aux visiteurs de Disney de se sentir comme une *very important person*. D'ailleurs, quand on pose la question «Quelles célébrités ont visité Disney?» à Stephen, l'un des guides, il répond spontanément : «Toutes les stars finissent par venir ici un jour ou l'autre...» Pas besoin toutefois de s'appeler Céline Dion ou Paris Hilton pour profiter d'un traitement de star!

Le Grand Yacht du Grand Floridian Resort & Spa propose par exemple des croisières romantiques avec un *personal butler* qui servira champagne et fraises trempées dans le chocolat.

Plutôt envie d'une expérience romantique sur la terre ferme? Le même hôtel vous invite à déguster un repas aux chandelles au restaurant primé Victoria & Albert, au son de douces sérénades interprétées à la harpe. Ici, le chef Scott Hunnel concocte des menus sur mesure pour des groupes de deux à huit personnes.

Les amateurs de golf peuvent pour leur part suivre des leçons particulières. Ceux qui ont plutôt envie de se faire bichonner — tant adultes qu'enfants — peuvent se détendre dans l'un des spas. Les grands pourront notamment opter pour The Royal Treatment, au Grand Floridian Spa & Health Club, où exfoliation, enveloppements, massage suédois, facial et aromathérapie sont au programme.

Bien sûr, si l'on veut s'offrir la totale, des visites guidées personnalisées sont aussi offertes. Le *VIP tour service* met aussi à la disposition des visiteurs les plus fortunés un concierge qui se charge de concocter le séjour qui correspond le mieux à leurs besoins et à leurs intérêts.

**Marie-Julie Gagnon**  
(collaboration spéciale)

# Star d'un soir à Disney

**Marie-Julie Gagnon**  
Collaboration spéciale

Depuis la mi-février, Walt Disney World, en Floride, invite les chanteurs en herbe de 14 ans et plus à montrer de quel bois ils se chauffent en participant à l'attraction *The American Idol Experience*, sorte de condensé du processus d'auditions de l'émission de télévision du même nom, dont l'apogée est la participation à un spectacle dans une salle pouvant accueillir 1000 personnes le soir même.

Impossible de ne pas ressentir la poussée d'adrénaline des participants. Tour à tour, les cinq finalistes se trémoussent sur scène en donnant tout ce qu'ils ont dans le ventre. Plus tôt dans la journée,

ils n'étaient pourtant qu'un numéro, comme tous ceux qui se sont inscrits pour participer à cette nouvelle attraction de Disney qui a rassemblé tous les gagnants des différentes présentations de la populaire émission de télé pour sa soirée d'ouverture.

Si les aspirants chanteurs franchissent avec succès la première étape, l'interprétation d'une chanson de leur choix *a capella* devant un juge qui évalue s'ils possèdent des qualités de «vedette» en plus de talents vocaux, ils doivent passer une seconde audition, cette fois en entonnant l'une des chansons de la liste proposée par Disney. Un petit local leur permet de se préparer à l'aide d'un iPod.

Vient ensuite le moment de vérité : le tour de chant devant le «réalisateur». Les personnes retenues rencontrent un *coach* vo-

cal, une coiffeuse et une maquilleuse, puis répètent sur scène. «C'est pareil comme la réalité, a confié Eva Avila, gagnante de 2006 de *Canadian Idol*. Dans le bureau du réalisateur, quand on répète avec les iPod... c'est vraiment comme ça que ça se passe.»

«C'est pareil comme la réalité», selon Eva Avila, gagnante du *Canadian Idol* de 2006

Bien que la courageuse qui s'est risquée à chanter le légendaire *Respect* d'Aretha Franklin ait soulevé la foule ce soir-là, c'est le dernier concurrent, Michael Ellis, qui a conquis le public avec son interprétation de *Superstition*

de Stevie Wonder. Les spectateurs lui ont démontré leur appui en votant à l'aide des touches incrustées au bras des fauteuils.

Son prix : la *dream ticket*, qui permet aux gagnants de l'attraction de Disney qui correspondent aux critères de sélection de l'émission (notamment d'être âgé entre 16 et 28 ans et être de citoyenneté américaine ou résident permanent légal ayant le droit de travailler à temps plein) de prendre rendez-vous pour participer à l'une des futures auditions régionales pour *American Idol*.

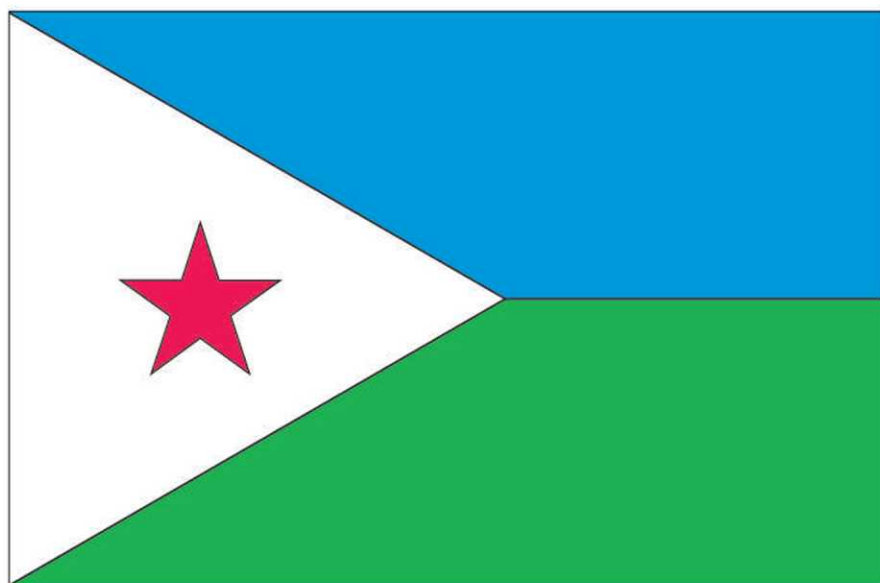
Pour plus d'information : [www.disneyworld.com/idolrelaxedyet.com](http://www.disneyworld.com/idolrelaxedyet.com)  
[disneyworld.com](http://disneyworld.com)

Notre collaboratrice était l'invitée de Walt Disney World.

<p><b>Sincorama</b> <b>Vacances Sinorama</b> Tél. : 514-866-0888 Sans frais : 1-866-810-0888 Télécopieur : 514-866-3388</p>		<p><a href="http://www.vacancesinorama.com">www.vacancesinorama.com</a> 1088, rue Clark bureau 108 Montréal QC H2Z 1K3 (À l'intérieur du Centre communautaire et culturel chinois de Montréal)</p>	
<p><b>CHINE AUX MULTIPLES VISAGES + FLEUVE YANGTZE (3 GORGES), 21 jours</b> Visites : Beijing, Xian, Hangzhou, Wuzhen, Suzhou, Shanghai, Yichang, croisière sur le fleuve Yangtze (3 gorges, 4 nuits), Chongqing, Guilin, Guangzhou et Hongkong. Départs garantis, Hôtel 5 étoiles, tout est inclus. (Continental Airlines) Le 10 mai 4 280\$ p.p. Les 7 et 28 juin 4 080\$ p.p. Le 12 juillet 4 280\$ p.p. Le 9 août 4 080\$ p.p. Les 6 et 20 sept. 4 280\$ p.p. (Air Canada) Le 4, 11 et 18 oct. 4 280\$ p.p. (Air Canada) Le 25 oct. 4 080\$ p.p. (Air Canada) Le 8 nov. 3 680\$ p.p. (Air Canada)</p>	<p><b>LES COULEURS LOINTAINES - LA MAGIE DE L'INDE (Nord + Sud), 21 jours, (Continental Airlines)</b> Delhi, Varanasi, Khujuraho, Agra, Jaipur, Udaipur, Cochin, Madurai, Thekkady, Kumarakem, Kovalam et Mumbai. Départ : le 26 oct. 09 Super Promotion: 6 880\$ + p.p.</p>	<p><b>La Chine d'hier, d'aujourd'hui et de demain, 17 jours</b> Super prix : 2 588\$ p.p. Visites : Beijing - Xi'an - Hangzhou - Suzhou - Wuzhen - Shanghai - Canton (Guangzhou - Zhongshan - Zhuhai) - Macau - Hongkong Départs garantis : Les 5 mai, 7 juin, 6 juil., 3 août, 7, 14, 21 et 28 sept, 5, 12, 19 et 26 oct. 2009 *Vols internationaux et domestiques * Hôtel de 5 étoiles *Guide francophone *3 repas par jours(sauf Macau et HongKong)</p>	
<p><b>VOYAGES DE LABLUTION- INDE + NÉPAL + TIBET + BEIJING, 22 jours</b> Deli, Jaipur, Agra, Khujuraho, Varanasi, Katmandou, Xigatze, Lhassa et Beijing Départ : le 24 oct. 2009. (Continental Airlines) 5 780\$ + p.p.</p>	<p><b>CHINE IMPÉRIALE, 11 jours (prix incroyable, super promotion) Prix spécial : 1 988 \$ p.p.</b> Visites : Beijing, Shanghai, Suzhou, Wuxi, Wuzhen, Hangzhou (hôtel 5 étoiles, tout est inclus) Départs : le 6 juillet, le 3 août, les 6 et 20 sept., les 4, 11, 18 et 25 oct. 2009</p>	<p><b>La Chine moderne + Croisière sur le Yangtze, 12 jours</b> Super prix : 2 588\$ p.p. Visites : Shanghai - Suzhou - Yichang - Croisière (3 gorges 4 nuits) - Chongqing - Beijing Hôtel 5 étoiles, tout est inclus, voyages de luxe, Croisière de super 5 étoiles 'Century SKY' (Balcon privé) Départs garantis : Les 31 mai, 7 juin, 5/19 juil., 13/27 sept, 11/18 oct. 2009</p>	
<p><b>VIETNAM, SPLENDIDE VIETNAM, 21 jours (Korea Airlines)</b> Hanoi, Baie d'Halong, Sapa, Hué, Hoi An, Danang, Nhatrang, Muine, Ho Chi Minh-Ville. Départs garantis : le 9 nov. 2009, 8 et 22 fév. 2010, 4 580\$ p.p. Vietnam + une semaine au Japon (Tokyo, Mt Fuji, Kyoto, Nara, Osaka) 27 jours Le 3 nov. 2009, les 8 et 22 fév. 2010, 5 980\$ p.p.</p>	<p><b>VOYAGES DE LUXE EN RUSSIE (MOSCOU + SAINT-PETERSBOURG) + ROUTE DE LA SOIE + BEIJING, 22 jours (Air France)</b> NOUVEAU Départs garantis : les 26 mai et 8 sept. 2009 Super Promotion: 5 980\$ + p.p.</p>	<p><b>SÉANCES D'INFORMATION À QUÉBEC</b></p>	
<p><b>NOUVELLE-ZÉLANDE et AUSTRALIE, 22 jours</b> Visites : Auckland - Rotorua - Wellington - Queenstown - Christchurch - Melbourne - Cairns - Brisbane - Gold Coast - Sydney (Air Newzealand) Super Promotion : Départs garantis : le 22 nov. 2009 et le 7 fév. 2010 Voyages de luxes 8 980\$ + p.p.</p>	<p><b>L'EMPIRE DU DRAGON - CHINE 13 jours</b> Hôtel de luxe, tout est inclus NOUVEAU Visites : Beijing-Xi'an - Luoyang - Temple de Shaolin (KungFu) - Kaifeng - Zhengzhou-Shanghai-Suzhou Super Promotion: 2280\$ + p.p. Départs garantis : le 07/14/21/28 sep., le 05/12/19/26 oct. 2009</p>	<p><b>La Chine, 17 &amp; 21 jours</b> le 19 avril 2009 à 11:30h, à Hôtel DELTA (690 Boul René-Lévesque E, Québec City, QC, G1R 5A8)</p>	
<p>Prix par personne en occupation double incluant tous les vols et l'hôtel 5/4 étoiles, 3 repas par jour, guide, transport, les taxes et le coût de la contribution au fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages.</p>			
<p>Permis du Québec 702569</p>		<p>Réservation téléphonique : 514-866-0888 ou 1-866-810-0888 ou <a href="mailto:sinorama@bellnet.ca">sinorama@bellnet.ca</a></p>	
<p>Ton rêve oriental, mon pays natal.</p>			

## D'où vient ce drapeau? | Djibouti

**Le Djibouti, aussi appelé «pays des braves»,** est situé en Afrique de l'Est, au bord de la mer Rouge. Il partage ses frontières avec la Somalie, l'Éthiopie et l'Érythrée. Djibouti est une république depuis son indépendance acquise de la France en 1977. L'économie du pays est très largement dépendante de son secteur tertiaire (82 % du PIB). L'État est d'ailleurs le principal employeur. Le secteur industriel est à peu près inexistant, avec 15 % du PIB, mais l'agriculture fait encore moins bien



avec seulement 3 % du PIB. Ce qui entraîne un fort taux de chômage. Le climat du pays est aride. Les précipitations y sont rares, soit moins de 150 mm par année. Djibouti compte environ 500 000 habitants. Son drapeau, adopté en 1977, est constitué de deux bandes horizontales bleues qui représentent la mer et le ciel et d'une verte symbolisant la terre. Le triangle isocèle blanc situé du côté de la hampe possède une étoile à cinq branches rouge symbolisant les régions des Somalis. **Lise Fournier**

## Les dépenses liées au tourisme en hausse de 1,9 % au Canada

La Presse Canadienne

**OTTAWA** — Les dépenses liées au tourisme au Canada ont augmenté de 1,9 % l'an dernier, les dépenses des Canadiens au pays ayant poursuivi leur montée, tandis que celles des visiteurs étrangers affichaient de nouveau une baisse.

Selon Statistique Canada, les dépenses des visiteurs étrangers ont baissé de 5,4 % en 2008. Il s'agit du septième recul en huit ans, ce qui ramène les exportations liées au tourisme à leur plus faible niveau en 13 ans. De leur côté, les dépenses liées au tourisme des Canadiens au pays se sont affaiblies au deuxième semestre de 2008, ce qui a donné lieu à une hausse de 4,1 % en termes réels par rapport à 2007. Il s'agit de la plus faible croissance en quatre ans.

Le Produit intérieur brut généré par le tourisme a augmenté de 1,8 % en 2008, compte tenu de la vigueur des hausses enregistrées au premier trimestre. L'emploi lié au tourisme s'est accru de 1,4 % pour s'établir à 662 900, soit la moitié du rythme observé un an auparavant.

Au quatrième trimestre de 2008, les dépenses touristiques ont légèrement baissé de 0,1 % par rapport au troisième trimestre, les dépenses des Canadiens ayant continué de diminuer, tandis que les dépenses des visiteurs étrangers étaient inchangées.

Il s'agit de la première fois que les dépenses touristiques au Canada affichent deux reculs consécutifs depuis 2003, alors que le secteur du tourisme avait été touché par le SRAS. Au troisième trimestre, le recul avait été de 0,7 %.

**Laurier Du Vallon**  
VOYAGES ET DÉCOUVERTES

**vacances TMR TOURS MONT-ROYAL**  
vacancestmr.com

FINANCEMENT ACCORD D  
PAYEZ EN 6 VERSEMENTS ÉGAUX +  
**Desjardins**

### DESTINATIONS SOLEIL UNE SEMAINE TOUT INCLUS !

#### DÉPARTS DE QUÉBEC

<b>Punta Cana</b>	14 avril
VIK Arena Blanca Punta Cana 4*	<b>1198\$</b>
Blau Beach Resort 4.5*	<b>1238\$</b>
Sirenis Tropical Suites 4.5*	<b>1298\$</b>
<b>Riviera Maya</b>	10 avril
Grand Sirenis Riviera Maya 5*	<b>1448\$</b>
Valentin Imperial Maya 5*   18 ans et +	<b>1688\$</b>
Barcelo Maya Beach 4.5*	<b>1738\$</b>
<b>La Romana</b>	13 avril
Viva Dominicus Beach 3.5*	<b>1138\$</b>
<b>Holguin</b>	13 avril
Occidental Grand Playa Turquesa 4*	<b>1098\$</b>
Playa Pesquero 4.5*	<b>1148\$</b>

#### DÉPARTS DE MONTRÉAL

<b>Puerto Vallarta</b>	12 avril
Palladium Vallarta 4.5*	<b>1098\$</b>
Allegro Nuevo Vallarta 4*	<b>1158\$</b>
Grand Marival Nuevo Vallarta 4.5*	<b>1198\$</b>
<b>Puerto Plata</b>	11 avril
Sosua Bay Resort 4*	<b>1048\$</b>
<b>Varadero</b>	14 avril
Arenas Doradas 4*	<b>898\$</b>
Oasis Turquesa 4*	<b>898\$</b>
Oasis Varadero 1920 4*	<b>948\$</b>
<b>Cayo Coco</b>	10 avril
BlueBay Resort Cayo Coco 4*	<b>1288\$</b>
<b>Cayo Santa Maria</b>	14 avril
Sol Cayo Santa Maria 4*	<b>948\$</b>
Barcelo Cayo Santa Maria 4.5*	<b>1038\$</b>
Melia Las Dunas 4.5*	<b>1098\$</b>
<b>Saint-Martin</b>	12 avril
Mercure Simson Beach 3*   2 repas	<b>1298\$</b>
<b>Jamaïque</b>	11 avril
Sunset Jamaica Grande 4*	<b>1368\$</b>

Le tarif indiqué inclut toutes les taxes aéroportuaires, la TPS et la TVQ.  
Les forfaits incluent le vol avec Air Transat ou Canjet, 7 nuits d'hébergement et les repas en formule tout inclus. Prix par personne en occ. double. Pour les nouvelles réservations seulement du 04 au 10 avril 2009. Prix sujets à changement. \* Conditions : l'offre «payez en 6 versements égaux» est admissible chez Voyages Laurier du Vallon à l'achat d'un voyage forfait. Applicable aux nouvelles réservations seulement. Ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Sur approbation du service de crédit Visa Desjardins. Frais de dossier applicable. Exemple d'un achat de voyage à 1189,00 + 12,50 = 6 versements mensuels de 200,25\$ sans intérêt. Les conditions peuvent changer en tout temps, sans préavis. Détenteurs d'un permis du Québec.  
Contribution aux fonds d'indemnisation des clients, des agents de voyages en sus (3.50\$/1000\$).

**RENCONTRE D'INFORMATIONS**  
**LE 23 AVRIL**  
à Place Laurier

**LAURIER DU VALLON**  
Départs de groupes exclusifs et accompagnés

**LA TURQUIE**  
Rencontre à 18h30  
Départ du 02 au 17 octobre 2009

**LE VIETNAM**  
Rencontre à 20h00  
Départ du 11 au 28 novembre 2009

**Réservation obligatoire**  
au 418 659.1330

**ÉVÉNEMENT À NE PAS MANQUER**  
à Place Ste Foy

**SALON VOYAGES «LE MONDE SUR MESURE»**  
**LES 18 ET 19 AVRIL**

PLACE STE-FOY 653-1882 LAURIER QUÉBEC 659-1330  
BEAUPORT 666-8882 LÉVIS 838-1882

[www.laurierduvallon.com](http://www.laurierduvallon.com)



Procession du dimanche des Rameaux à Cuenca — PHOTOS COLLABORATION SPÉCIALE GÉRARD CODERRE

# Semaine sainte en Équateur

Gérard Coderre  
Collaboration spéciale

**De Quito à Cuenca, l'Équateur revendique le titre de centre religieux et culturel d'Amérique latine. On serait porté à le croire à en juger par la foi et la ferveur des gens qui n'est pas sans rappeler le Québec des années 50. Mais pendant la Semaine sainte, les Équatoriens se surpassent. La foi monte alors d'un cran.**

Le dimanche des Rameaux commence tôt à Cuenca. Déjà, à 6h, les cloches des églises annoncent le rendez-vous dominical. Les messes se suivent à un rythme infernal et à guichets fermés, tellement la foi est grande.

Pendant qu'aux abords des églises les vendeuses de rameaux font des affaires d'or, des artistes en herbe et sans prétention se donnent en spectacle pour interpréter tantôt l'entrée triomphale de Jésus à Jérusalem, tantôt la Passion du Christ, tantôt des scènes bibliques bien connues.

Quito compte une des plus belles églises d'Amérique latine, et c'est dans le centre historique de cette ville, classée site du patrimoine mondial, que la ferveur religieuse des Quiteños prend tout son sens. Pendant la Semaine sainte, les habitants de Quito envahissent les rues de la vieille ville et vivent au rythme de la Passion du Christ. Le va-et-vient autour des églises est incessant. La foi des gens est palpable. Le centre-ville de Quito de-

vient la Rome des Andes. Même comme étranger et simple spectateur, on ne peut s'empêcher d'arpenter sans relâche les rues de la vieille ville et de participer en quelque sorte à cette frénésie collective.

Quand arrive le Jeudi saint, la ferveur monte encore. Les prêtres capucins, dominicains ou autres sont omniprésents et les religieuses, comme le grand public, font la queue devant les confessionnaux. Le Vendredi saint, tout Quito converge vers le centre historique pour être témoin d'une procession unique au monde et comparable seulement à celles de Séville (Espagne) et de Lima (Pérou). Tôt le matin, la ville coloniale est déjà noire de monde bien avant le départ de la procession

du Señor del Gran Poder (Seigneur tout-puissant).

Les *cururuchos*, le visage caché sous une capote, donnent le ton. Ils représentent les pénitents qui font acte de repentir pour les fautes commises alors que les *verónicas*, le visage voilé, rendent hommage à la femme qui a lavé le visage couvert de sueur et de sang de Jésus.

Si la procession semble laisser toute la place aux *cururuchos*, aux *verónicas* et à ceux qui, à l'image du Christ portent la croix ou ont choisi de souffrir en se flagellant, en se couvrant le torse de barbelés ou d'épines de cactus, au fil des heures d'autres pénitents s'ajoutent au cortège en signe d'appui et des vendeurs ambulants se faufilent dans les

rangs, donnant des airs de foire à un rituel pourtant dramatique pour ceux et celles qui portent en ce jour bien spécial tout le poids de leurs fautes. La foule nombreuse est difficile à contenir et les autorités ont peine à maintenir l'ordre et à assurer le bon déroulement de la procession qui se termine là où elle a commencé, sur la place San Francisco, pour la liturgie du Vendredi saint. Plus tard en soirée, le Christ de l'église Santa Domingo est descendu de la croix, enveloppé dans un linceul, déposé dans un cercueil de verre et porté à bout de bras à l'extérieur de l'église, ce qui donne lieu à une autre procession dans les rues du vieux Quito.

Le dimanche de Pâques vient finalement mettre fin à cette semaine fort chargée. Les églises, qui s'étaient retrouvées dans la pénombre au cours des derniers jours, redeviennent des lieux de lumière. Et comme tous les dimanches, les grandes places du vieux Quito font place aux artistes. Quito redevient ainsi la grande ville culturelle qu'elle a toujours été. Quito reprend vie.

## À la découverte des marchés quechuas

La route panaméricaine, qui va du nord au sud du continent sud-américain, emprunte ce qu'il est convenu d'appeler l'avenue des Volcans, une route qui se situe à quelque 3000 mètres d'altitude entre les deux cordillères andines qui servent d'épine dorsale à l'Équateur. C'est en suivant cette route, à mi-chemin entre la forêt amazonienne et la côte du Pacifique, que l'on va à la rencontre des Indiens quechuas et à la découverte des marchés traditionnels de l'Équateur.

Le visage façonné par le soleil, le vent et le froid des montagnes, les Indiens quechuas représentent 40 % de la population de l'Équateur. Leurs coutumes, leurs croyances et leur artisanat rappellent ceux des Hurons, des Cris et des Abénakis.

Si on les rencontre tous les jours le long de l'avenue des Volcans, ce sont les jours de marché, qui donnent lieu à une explosion de couleurs, que les peuples andins reprennent vie. Ce sont les marchés des Indiens otavalos, chiboleos, salasacas et saraguros qui constitueront les meilleurs souvenirs de ce voyage dans l'un des pays qui, avec ses plages sur le Pacifique, sa forêt amazonienne et ses sommets enneigés, se veut la synthèse de l'Amérique du Sud.

La découverte des marchés en Équateur se fait en autocar. Comme les marchés commencent tôt le matin, il est préférable d'arriver la veille, le temps de trouver un petit hôtel qui a pignon sur la grande place et de se familiariser avec les lieux. Ce sera chaque fois un rendez-vous privilégié avec le monde andin.

### Otavaló

→ Situé à deux heures de route au nord de Quito, non loin de la frontière de la Colombie, le marché du samedi d'Otavaló est un incontournable. C'est le plus important marché d'artisanat des Andes. On y trouve non seulement l'artisanat de la région, mais aussi de l'ensemble de l'Équateur et même du Pérou et de la Bolivie. Blouse brodée, châle de laine, bijoux colorés et jupes amples pour les femmes, pantalon blanc, poncho bleu nuit et chapeau de feutre qui laisse tomber une longue tresse de cheveux noirs pour les hommes, distinguent les Otavalos des autres Indiens quechuas.

On tombe vite sous le charme des Indiens otavalos et des produits qu'ils ont à offrir. Couvertures, ponchos, foulards, tuques, chandails, mitaines de laine et d'alpaca, bijoux, objets en bois, tapisseries, tapis, aquarelles, peintures à l'huile, hamaes et nappes comptent parmi les souvenirs à rapporter dans ses bagages.

### Saquisili

À quelques heures au sud de Quito, soit dans la région de Latacunga, c'est à Saquisili que les paysans se donnent rendez-vous.



Chez les bergers au cratère du Quilotoa, dans la vallée des Nuages, une région située à 4000 mètres d'altitude.

Si tous les jours sont jours de marché à Saquisili, le jeudi, la fièvre mercantile y prend des proportions insoupçonnées. On y trouve une concentration tantôt de fruits et de légumes, tantôt de vêtements ou d'artisanat, tantôt de fourrages et d'animaux, mais

### Les Indiens quechuas représentent 40 % de la population de l'Équateur

chacun de ces marchés compte son lot de popotes mobiles, de charlatans et de vendeurs de tout acabit qui se greffent à cette grande foire hebdomadaire. Les enfants, encore au sein et accrochés au dos de leur mère, participent déjà à ce rendez-vous et grandissent souvent entre les étals sur la place du marché.

### Zumbahua

→ Toujours dans la région de Latacunga, le marché du samedi de Zumbahua est des plus authentiques. Il est une occasion rêvée de découvrir le quotidien des Indiens quechuas qui vivent de leurs troupeaux de chèvres, de moutons et de lamas dans la vallée des Nuages, à 4000 mètres d'altitude aux abords du cratère du Quilotoa. La température frise le point de congélation la nuit et les conditions d'hébergement sont spartiates, mais l'expérience en vaut le coup. L'accueil les Indiens quechuas qui gèrent les Cabañales Quilotoa est fort chaleureux et pour 10 \$ par jour par personne, incluant le prix de la chambre et des repas, on fait des pieds et des mains pour alimenter le poêle à bois qui assure un certain confort au moment d'aller au lit.

### Ambato

→ À Ambato, un peu plus au sud, le jour J est le lundi. Dans cette région fertile qui produit fruits et légumes en quantité, le rendez-vous hebdomadaire a des airs de grand marché central qui pourrait répondre aux besoins de tout le pays. Ici, c'est à la caisse que se vendent les fruits et les légumes,

même s'il y a toujours place pour ceux et celles qui n'ont qu'une poignée de produits de la terre à vendre et qui pratiquent une économie de survie au quotidien. C'est le pays des Indiens salasacas, qui se distinguent par leur pantalon blanc, leur poncho noir et leur chapeau de feutre blanc à grand rebord, et des Indiens chiboleos, qui portent un poncho rouge et un petit chapeau melon blanc.

### Riobamba

→ À Riobamba, toujours plus au sud, le grand marché a lieu le samedi matin et s'étend dans toutes les directions. Le marché de bétail qui a lieu à Al Camal, en périphérie de la ville, est certainement le plus animé de tous et le lieu de rencontre privilégié des différents peuples indiens qui cohabitent dans cette région. Dans le branlebas de combat, les cochons s'entêtent, résistent et couinent de dou-

leur en sentant que la fin approche, les moutons sans défense se contentent de bêler à tue-tête, les chiots et les chats se blottissent dans les bras de leurs maîtres de crainte de trouver preneur, des poules réussissent à percer le sac de jute qui les tient captives, à glisser nerveusement la tête à l'extérieur et à donner l'heure juste aux autres membres du groupe, les chèvres s'énervent dans la cohue générale, les chevaux s'impatientent devant les acheteurs éventuels qui n'en finissent plus de vérifier leur dentition, tandis que les vaches, stoïques, restent bien calmes et que les lamas, le regard hautain, conservent un sang-froid tout andin comme s'ils étaient au-dessus de tout ça. Des scènes qui se répètent un peu partout en pays quechua, comme si toute l'économie du pays tournait autour de ces échanges au quotidien.

Gérard Coderre (collaboration spéciale)

**Repères**

**Formalités**  
Aucun visa n'est requis. Ambassade de l'Équateur : 50, rue O'Connor, bureau 316, Ottawa (Ontario), K1P 6L2, tél. : 613 563-8206.

**Argent**  
La monnaie officielle de l'Équateur est le dollar US. À titre indicatif, il en coûte 20 \$ pour traverser le pays du nord au sud en autocar et 20 \$ pour se loger (chambre double) selon le confort recherché.

Des *cururuchos* coiffés d'une capote participent à la procession du Señor del Gran Poder le Vendredi saint à Quito.

# Des paquebots encore plus gros

André Désiront  
La Presse

**Le plus gros paquebot jamais construit dans le monde sera mis à l'eau l'automne prochain. Il s'agit de l'Oasis of the Seas, un mastodonte de 220 000 tonnes ayant une capacité de 5400 passagers «en lits bas» (certaines cabines comportent des couchettes rétractables pour accommoder les familles avec enfants).**

Royal Caribbean International, armateur de cette ville flottante de 1,2 milliard \$, n'en est pas à son coup d'essai en matière de gigantisme.

En avril 2006, les médias du monde entier avaient largement fait écho au lancement de *Freedom of the Seas* de la même compagnie, qui, avec son gabarit de 158 000 tonnes, était le premier paquebot à pouvoir loger confortablement 4000 passagers. Depuis, Royal Caribbean a lancé deux copies conformes du *Freedom*, le *Liberty* et son jumeau, l'*Independence*, qui feront bientôt figure de navires de moyenne dimension.

«On en est rendu au point où un navire de 90 000 tonnes qui em-

barque 2500 croisiéristes fait figure de petit bateau!» s'exclame Guy Bergeron, de Croisières pour tous, à Laval. Des petits paquebots qui sont loin d'offrir toute la gamme de restaurants, de bars, de distractions, de piscines, de magasins et d'autres types de prestations destinées à occuper les passagers pendant que le navire est en mer. Pourtant, les petits paquebots ont leurs partisans. «On n'y fait pas la file pour entrer aux restaurants de spécialités et dans la salle de spectacles», constate Christiane Piché, de Voyages Vasco Chomedey.

## QUESTION DE GOÛT

Pour Louise Cofsky, chef commercialisation croisières chez Vacances Transat, c'est une question de goût et, surtout, d'intérêts. «Les petits navires accostent dans des ports européens comme Bonifacio, en Corse, ou Portofino, en Italie, où les mastodontes de plus de 3000 passagers n'ont pas accès. Pour les amateurs de gigantisme, cela a peu d'importance, puisque pour eux le navire est la destination en soi», explique-t-elle.

Sean Flynn, directeur de l'agence Centre des croisières,

**7,1 jours**  
Durée moyenne d'une croisière

**108 315**  
Nombre de Québécois qui ont fait une croisière en 2007 (ils étaient 60 901 en 2004)

**46 ans**  
Âge moyen des passagers

renchérit en faisant observer qu'un mégapaquebot n'est pas un produit adapté à l'Europe. «Un consommateur qui achète une croisière en Méditerranée ou en mer Baltique veut visiter

les ports d'escale qui sont presque toujours des endroits extraordinaires, dit-il. Dans les Antilles, beaucoup de passagers ne débarquent pas, s'il s'agit de gros paquebots.»

Éric Saint-Pierre, chef de produits chez ÉvasionCroisières Encore, préfère le service personnalisé et le décorum des petits navires. «J'aime la complicité qui s'établit avec le personnel, j'aime le fait qu'après deux jours, le barman se souvient du cocktail que je bois à l'heure de l'apéritif, j'aime plaisanter avec les serveurs. Les gros navires sont devenus des centres de villégiature. Mis à part le fait qu'ils se déplacent, il n'y a plus grande différence avec un bon tout-inclus de la Riviera Maya.»

L'escalade vers le gigantisme devrait toutefois cesser. Au départ, le grand rival de Royal Caribbean, Carnival, suivait le mouvement, mais cette compagnie a jeté l'éponge. La *Carnival Dream*, qui sera lancé en septembre, ne jaugera que 130 000 tonnes pour une capacité de 3646 passagers. Il sera, avec son jumeau, le *Magic*, prévu pour 2010, le plus gros navire de la flotte et devrait le rester longtemps.



«Rencontrer est si facile!»

Pour répondre à une annonce:

1 900 451-5410 # 7979

- Choisissez l'option 4
- Entrez le numéro de l'annonce
- Laissez votre réponse!

### FEMME CHERCHE HOMME

**MARTINE, À L'ÉCOUTE ET DE BON CONSEIL!** Professionnelle de 49 ans, autonome, enjouée, dynamique, aime quilles, billard, cherche H, de conviction et de caractère, pour échanger sur plein de sujets. **242118**

**STEPHANIE, COQUINE AIMANT LES SENSATIONS FORTES,** mariée de 25 ans, 5'2", 103 lb, chev et bruns, fessée, belle app, aventureuse, veut H, pour vivre expériences, goûter autre chose et partager secret. **242118**

**ÉTIUDIANTE SEXY ET TRÈS SENSUELLE,** Cc, début 20aine, 5'8", 120 lb, blonde, yx bleus, belle, cherche H plus âgé, sérieux, généreux, pour bons moments, faire l'amour passionnément, tendrement et intensément. **237100**

**TOUT EST EN SOI... L'AUTRE PERMET LE DÉVOILEMENT!** Jolie femme de Baie-St-Paul, 50 ans, 5'2", chev bruns, yx verts, drôle, aime s'entraîner, kayak, cherche H 45-55 ans, pour intimité et plus. **3678036**

**OUVERTE ET CULTIVÉE AYANT FIÈRE ALLURE,** 50aine, 5'4", adore campagne, vélo, voyages, cuisine, arts, souhaite H, passionnée, amoureux, près de retraite et ayant encore projets à partager. **242614**

**MYSTÉRIEUSE CHERCHANT UN SPONTANÉ,** Cc, 42 ans, 5'5", 110 lb, chev noirs, yx bruns, belle app, généreuse, sophistiquée, aime sports d'hiver, danse, cherche H 35-45 ans, pour intimité et plus. **3703930**

**SPONTANÉE ET PLUTÔT FONCEUSE,** Cc, 60 ans, 5'2", 103 lb, coquette, neuve, aime ciné, spectacles, marche, voyages et plusieurs autres choses, souhaite H. **239718**

**LA BEAUTÉ EST DANS LES YEUX DE CELUI QUI REGARDE,** Femme de Cc, 59 ans, 5'5", châtaigne, yx bruns, jolie, sociale, positive, aime musique, badminton, cherche H 55 ans et plus, pour intimité et plus. **3713550**

**ELLE DÉSIRE VIVRE INTENSEMENT,** Cc, 65 ans, 5'4", poids prop, lière d'elle même et de ses réalisations, veut H, capable d'amour, partage et équilibre, pour amour. **242906**

**UNE CHALEUREUSE BRUNETTE POUR CE RETRAITÉ,** Ste-Foy, 56", 155 lb, n-lum, souhaite découvrir F 65 ans et moins, pour partager activités diverses et vivre relation harmonieuse à long terme. **197131**

**AFFECTUEUSE EN QUÊTE D'AMOUR,** Cc, 60aine, n-lum, aime petits voyages de fins de semaine, spectacles d'humeur, marche, ciné, nature et resto, cherche H 50-65 ans, n-lum, gentil et affectueux. **240443**

**VEUVE EN ATTENTE DE VOS NOUVELLES,** retraitée de Cc, 62 ans, simple, bilingue, adore cuisiner, marche, nature, aimerait beaucoup découvrir H. **243779**

### JOHANNE SOUHAITE PASSER À AUTRE CHOSE, Ste-Foy, 36 ans, célibataire depuis 2 ans, sans enfant, vit seule avec chat, aime choses simples, souhaite connaître H, pour vivre relation sérieuse. **242245**

**DANS LE PRÉSENT, VERS L'AVENIR...** Femme 60aine, mince, active, a grand cœur et bonne tête, cherche pxeux complice, ayant goût de vivre choses intéressantes, pour relation saine et harmonieuse. **241547**

**ATTRAYANTE NE PASSANT PAS INAPERÇUE...** Dans la jeune 50aine, 5'5", active, aime les voyages, le plein air, la culture, cherche un bel Homme, de 5'10" et plus, non-fumeur, ayant des valeurs humaines et des affinités, pour une relation harmonieuse. **243925**

**COMMUNIQUER EST UN DON NATUREL, CULTIVONS-LE!** Jolie femme de Cc, 42 ans, 5'8", 130 lb, châtaigne, yx bleus, franche, positive, aime sports d'hiver, billard, cherche H 35-45 ans, pour intimité et plus. **3708265**

**JEUNE FLEUR DU PRINTEMPS,** professionnelle de Ste-Foy, 58 ans, 5'5", n-lum, mord dans la vie, aime ciné, vélo et voyages, souhaite être cueillie par H, pour faire respirer son jardin. **162337**

**ACTIVE PROFESSIONNELLEMENT,** Cc, 57 ans, aimerait H, ayant qualités de cœur telle que générosité, accueil, ouverture à l'autre et acceptation de diversité. **241315**

**FÉMININE NE PASSANT PAS INAPERÇUE...** Cc, 48 ans, 5'5", 120 lb, très jolie, enjouée, aime nature, souhaite découvrir compagnon complice, pour rire, avoir du plaisir et partager diverses activités. **238011**

**BESOIN D'AIDE? NOUS SOMMES LÀ POUR VOUS!** 1-888-985-2233 DE 9H À MINUIT TOUS LES JOURS

**ELLE DÉSIRE APPRENDRE À VOUS CONNAÎTRE,** 50aine, belle app, réservée, discrète, honnête, aime nature, musique, danse, marche, désire H 47-55 ans, respectueux, aimant la vie, ayant valeurs et passé réglé. **240494**

**JEUNE RETRAITÉE AIMANT LES ARTS,** Cc, 63 ans, autonome, aime la vie, nature, vérité et authenticité, cherche à rencontrer H, lui ressemblant. **243138**

**VIVONS UN BEL ÉTÉ ENSEMBLE!** Heureuse retraitée de Cc, 60aine, 5'4", poids prop, châtaigne, yx bleus, aimable, sociale, aime mer, dialogue, repas tête-à-tête, désire bel H, n-lum, doux et ayant affinités. **236067**

### POUR OUVRIR LE BAL DU PRINTEMPS! Femme jeune 60aine, 5'9", élégante, a goût de rire, aime voyages, sorties et projets, cherche bel ami, ouvert, aimant la vie et ayant goût de s'amuser. **242704**

**CÉLÉBRER INTENSEMENT LA VIE!** Femme de Cc, 59 ans, 5'2", 116 lb, chev poivre et sel, yx bleus, app agréable, attentionnée, compréhensive, cherche H 55 ans et plus, pour relations intimes et plus. **3672760**

**CARO, POUR BEAUCOUP DE PLAISIR...** 33 ans, 5'4", 110 lb, chev bruns longs, yx verts, veut H, n'ayant pas peur d'exprimer plus profonds désirs et mettre en pratique, pour réaliser plusieurs fantasmes. **230436**

**BELLE SIRÈNE CHERCHANT SON DAUPHIN!** Cc, 48 ans, 5'5", 98 lb, chev châtaignes, yx bruns, sociale, passionnée, aime ciné, sports de raquette, cherche H 45-55 ans, pour relation amoureuse et plus. **3665881**

**DAME AIMABLE RECHERCHE HONNÊTE MONSIEUR!** Cc, franche, aime ciné, lecture et balades en auto, désire H 65-70 ans, n-lum, aimant plein air, ayant goûts similaires, pour amitié d'abord et plus sérieux ensuite. **241274**

**LE MEILLEUR EST À VENIR!** Femme de Cc, 51 ans, 5'11", 100 lb, chev et yx bruns, belle app, romantique, réservée, aime tennis, littérature, souhaite connaître H 45-55 ans, pour amour et plus. **3575262**

**BRUNETTE EN QUÊTE D'UN COMPAGNON DE VIE,** 48 ans, 5'3", rondelette, yx verts, active, vit à la campagne, aime plein air, voyages, désire H, attentionné et aimant aussi cuisiner, pour réaliser projets. **243692**

**UNE ADEPTE DE SOIRÉES COLLÈS-COLLÈS!** 40 ans, 5'1", chev noirs longs, yx bruns, lum, sans enfant, a emploi et chien, aime ciné, veut H, autonome et ayant humour, pour amitié et relation sérieuse. **241995**

**SÉDUCTION ET PASSION,** professionnelle de Cc, début 50aine, a expérience, classe, distillée, désire H, 5'10" et plus, libre, exclusif, sûr de ses choix, pour partage et respect des attentes respectives. **243163**

**ELLE ESPÈRE UN JOUR TRAVAILER L'AMOUR...** Charlesbourg, mi 50aine, petites rondeurs, belle, douce, respectueuse, joviale, autonome, aime danse, désire H 60-65 ans, 5'9" et plus, libre, honnête et souriant. **243117**

**ÉMERVEILLEMENT,** femme de Cc, 55 ans, 5'6", 131 lb, blonde, yx verts, belle app, sympathique, aime natation, sports, désire H 45 ans et plus, pour amour et plus. **3631393**

**CINDY VEUT CONSTRUIRE QUELQUE CHOSE À DEUX,** 25 ans, 5'2", grassette, chev et yx bruns, recherche bel H 27-35 ans, de Cc, sérieux, charmant, débrouillard et désire s'investir, pour vivre relation stable. **243847**

### CHOISIR LE MEILLEUR DU PIRE, femme de Cc, 68 ans, 5'4", 139 lb, yx bruns, jolie, sociale, enjouée, aime littérature, danse, veut H 55 ans et plus, pour intimité et plus. **3720981**

**RETRAITÉE DOUCE ET AFFECTUEUSE,** 67 ans, 140 lb, autonome, calme, aime marche, ciné, souhaite H, doux, affectueux, aimant voyager et détestant froid de l'hiver. **241535**

**AMOUREUSE DE PLEIN AIR,** St-Jean-Port-Joli, 49 ans, 5'10", 115 lb, simple, franche, fidèle, aime animaux, resto et soirées tranquilles, cherche H, franc, ayant humour, goûts similaires et passé réglé. **199244**

**LOUISE SE CHERCHE UN COMPAGNON COMPLICE,** jeune retraitée début 60aine, 5'3", 120 lb, châtaigne, yx pers, en forme, féminine, intello, aime promenades, vélo, muséa, théâtre, cherche H, pour relation amicale. **240749**

**COMME DES GITANS, COURIR DANS LE VENT...** Femme de 54 ans, 5'3", yx verts, ronde, heureuse, veut H, pour se reconforter à l'âme, se rechauffer cœur, partager sentiments et expériences de vie. **225453**

**PASSIONNÉE D'ARTS ET DE NATURE,** retraitée de Cc, n-lum, libre, active, authentique, aime ciné, souhaite compagnon 60aine, 5'9" et plus, n-lum, doux et sociable. **241397**

**BONNE VIVANTE AYANT LE GOÛT DE S'INVESTIR,** 45 ans, 5'4", 130 lb, brunette, yx bleus, autonome, a bonnes valeurs, aime pêche et randonnée pédestre, veut H, ayant aussi goût de s'investir. **243207**

**DOUCES FOLIES AU QUOTIDIEN...** Femme de 47 ans, a valeurs de respect et tendresse, prend temps de rêver et de s'émerveiller, aime enfants et nature, désire conjoint, ayant valeurs similaires. **3729242**

**JACQUELINE, LIBRE ET DYNAMIQUE,** Cc, 65 ans, 5'3", 140 lb, châtaigne, yx pers, autonome, sincère, chaleureuse, veut compagnon, pour partager, loisirs, voyages, soupers tête-à-tête et romantisme. **241952**

### HOMME CHERCHE FEMME

**JEAN-PHILIPPE EST TRÈS CURIEUX,** Ste-Foy, 32 ans, sociable, a sens de l'humour, désire F, ayant qualités similaires, désire s'engager, pour partager bons moments, activités diverses et relation durable. **243437**

**DOUX ET AFFECTUEUX AYANT FIÈRE ALLURE,** Cc, mi 50aine, 5'10", 185 lb, yx bleus, n-lum, aime plein air, désire belle F, bien prop et sérieuse. **161845**

**CLAUDE SOUHAITE PARTAGER SON REVÊ,** 55 ans, chev poivre et sel, yx pers, sensible et indépendant, vit au bord d'un lac, a voyagé à travers monde, aime marche en forêt, golf et voyages, souhaite F. **242624**

**L'AMITIÉ D'ABORD, POUR LE RESTE ON VERRA!** Homme mi 50aine, 5'9", 170 lb, affectueux, pratique quelques sports, recherche F 50 ans et plus, pas compliquée, aimant plein air, cuisine et dialogue. **180210**

**UN HOMME DE CŒUR,** 50aine, 5'11", poids santé, en forme, a valeurs humaines, aime mer, nature, Floride, recherche professionnelle, ayant belles rondeurs, cœur tendre et valeurs humaines. **242564**

**DOUX ET AFFECTUEUX CHERCHANT SA SEMBLABLE,** 51 ans, en bonne santé, sociale, ouvert d'esprit, a emploi, veut F, ayant qualités similaires, pour intimité et amitié. **163048**

**OSER S'AFFICHER, QUEL DÉFI!** Bel homme de Cc, 51 ans, 5'7", 158 lb, poivre et sel, yx verts, attentionné, drôle, aime ciné, sports, désire F 35-55 ans, pour amour et plus. **3603558**

**UN BALADE EN MOTO AVEC DENIS, ÇA VOUS DIT?** 46 ans, 5'6", chev noirs, yx bruns, aime nature, chevaux, vélo, recherche F, pour apprendre à se connaître, relation amicale et peut-être plus ensuite. **243241**

**VIVRE PLEINEMENT!** Homme de Cc, 50 ans, 5'8", 150 lb, chev poivre et sel, yx bleus, jol, passionné, aime vélo, littérature, cherche F 35-55 ans, pour amour et plus. **3715254**

**PIERRE EST SOCIABLE ET POSITIF,** 43 ans, simple, respectueux, ouvert d'esprit, aime s'entraîner, lecture, camping, voyages dans le Sud, cherche F 32-42 ans, simple et naturelle, pour complicité. **243071**

**MARIO IMAGINE TA PEAU AUSSI DOUCE QUE TA VOIX,** 41 ans, 5'7", bien prop, toné, n-lum, attentionné, a fière allure, aime lecture, quilles, humour, désire F, n-lum, sensuelle, pour sorties occasionnelles. **229405**

**À VOUS DE JOUER MESDAMES!** Homme de 50 ans, 6', poids prop, ouvert et très compréhensif, désire rencontrer F, pour partager merveilleux moments. **3745083**

**DANIEL N'AIME PAS SE CASSER LA TÊTE,** Cc, 38 ans, 5'9", 230 lb, chev et yx bruns, tûrn, porte lunettes, calme, désire F, pour amitié et voir ensuite où cela peut mener. **243551**

**BEAU ET GENTIL SCORPION!** Retraité de 60 ans, 5'8", 153 lb, affectueux, aime tête-à-tête, voyages, nature, désire F 55 ans et plus, de Cc et environs, poids santé, pour intimité et plus à long terme. **242179**

**SOURCE DE BIEN-ÊTRE GARANTIE EN TOUTE SIMPLICITÉ,** bel homme de Cc, 44 ans, 5'8", chev poivre et sel, yx verts, positif, généreux, aime sports d'hiver, cherche F 35-55 ans, pour amour et plus. **3650068**

**UN CÉLIBATAIRE CHERCHANT UNE AMIE!** 62 ans, 5'6", aime marche, natation, désire F, de Cc, ayant bonnes connaissances générales, pour conversations et sorties au ciné, expos, spectacles et resto. **240284**

**IL SE FERA UN PLAISIR DE VOUS RAPPELER!** Cc, 51 ans, 5'7", 160 lb, chev gris, yx bruns, n-lum, aime marche, roller, vélo, kayak de mer, arts et spectacles, souhaite F. **235280**

**CLAUDE EST TOTALEMENT LIBRE!** travailleur autonome de 55 ans, 5'9", yx pers, en santé, généreux, optimiste, communicateur habile et bien dans sa peau, vit au bord d'un lac, cherche F, pour partager amour. **3745149**

**AMOUREUX DE GRAND AIR ET D'AVENTURE,** 54 ans, 5'11", 175 lb, actif, sociable, aime danse et activités physiques, convoite F, souhaite rapprochements humbles et sincères, pour bâtir projets communs. **212080**

**AMOUREUX DE GRAND AIR ET D'AVENTURE,** 54 ans, 5'11", 175 lb, actif, sociable, aime danse et activités physiques, convoite F, souhaite rapprochements humbles et sincères, pour bâtir projets communs. **212080**

**LANGIS EST AFFECTUEUX,** Cc, 49 ans, 5'10", poids prop, chev noirs, en forme, honnête, aime raquette, vélo, danse, désire F 40aine, 5'4" et plus, poids prop, pour activités et amour si ça clique. **240493**

**QUELQU'UN DE DIFFÉRENT ET ATTENTIF, ÇA T'INTÉRESSE?** Bel homme de Cc, 41 ans, 6'1", 190 lb, châtain, yx pers, romantique, aime sports d'équipe, ciné, recherche F 25-45 ans, pour amour. **3460667**

**POUR DES MOMENTS TRÈS OSÉS...** Homme de Cc, 28 ans, sans tabou, désire rencontrer F, ayant goût de vivre sensations fortes, pour réaliser fantasmes mutuels lors de soirées très chaudes. **242589**

**CHARMANT AIMANT LES FOUS RIRE!** 59", 162 lb, chev abondants, respectueux, aime surprendre et faire compliments, veut découvrir F 50aine-60aine, croyant toujours à l'amour, pour vivre bel engagement. **189931**

**ÊTRE APPRÉCIÉ DE PARTS ET D'AUTRES,** Etienne-Paul de Cc, 55 ans, 6', 200 lb, chev blanc-châtain, yx verts, aime beauté et noblesse, désire F, sincère, coquette, cocasse ou sensuelle selon son bon vouloir. **3688027**

**INTIMITÉ À FRÉQUENCE MENSUELLE...** Milieu de 48 ans, 5'10", doux, sensuel, séjourne à Cc une fois par mois, désire F 50-65 ans, aimant lingerie, pour rencontres intimes occasionnelles sur longue période. **243609**

**COMMENT J'POURRAIS TE L'DIRE?** Bel homme de Cc, 47 ans, 5'11", 211 lb, chev poivre et sel, yx bruns, drôle, rationnel, aime pêche, billard, convoite F 35-55 ans, pour amour et plus. **3539403**

**EN QUÊTE D'UNE COMPLICE,** engagé fin 40aine, propre, cultivé, distingué et très sensuel, cherche F, pour partager chaudes rencontres occasionnelles. **243110**

**PATRICK, BEAU BONHOMME EN FORME!** Célibataire de Bellechasse, 33 ans, aime la vie et femmes, désire F, pour partager moments intéressés et inattendus. **243179**

**MORDU D'ACTIVITÉS DE PLEIN AIR!** 39 ans, 6', 185 lb, châtain, yx verts, aime ciné, ski, vélo, randonnées pédestres, cherche F, pour rencontres amicales, sorties, activités et long terme si affinités. **240387**

**L'AMOUR INCONDITIONNEL FRANCHIT TOUT OBSTACLE,** bel homme de Donnacona, 39 ans, 5'11", 200 lb, chev châtaignes, yx pers, respectueux, drôle, aime sports, recherche F 25-45 ans, pour amour. **3733294**

**AMOUREUX DE GRAND AIR ET D'AVENTURE,** 54 ans, 5'11", 175 lb, actif, sociable, aime danse et activités physiques, convoite F, souhaite rapprochements humbles et sincères, pour bâtir projets communs. **212080**

**LANGIS EST AFFECTUEUX,** Cc, 49 ans, 5'10", poids prop, chev noirs, en forme, honnête, aime raquette, vélo, danse, désire F 40aine, 5'4" et plus, poids prop, pour activités et amour si ça clique. **240493**

**QUELQU'UN DE DIFFÉRENT ET ATTENTIF, ÇA T'INTÉRESSE?** Bel homme de Cc, 41 ans, 6'1", 190 lb, châtain, yx pers, romantique, aime sports d'équipe, ciné, recherche F 25-45 ans, pour amour. **3460667**

**POUR DES MOMENTS TRÈS OSÉS...** Homme de Cc, 28 ans, sans tabou, désire rencontrer F, ayant goût de vivre sensations fortes, pour réaliser fantasmes mutuels lors de soirées très chaudes. **242589**

**CHARMANT AIMANT LES FOUS RIRE!** 59", 162 lb, chev abondants, respectueux, aime surprendre et faire compliments, veut découvrir F 50aine-60aine, croyant toujours à l'amour, pour vivre bel engagement. **189931**

**ÊTRE APPRÉCIÉ DE PARTS ET D'AUTRES,** Etienne-Paul de Cc, 55 ans, 6', 200 lb, chev blanc-châtain, yx verts, aime beauté et noblesse, désire F, sincère, coquette, cocasse ou sensuelle selon son bon vouloir. **3688027**

**INTIMITÉ À FRÉQUENCE MENSUELLE...** Milieu de 48 ans, 5'10", doux, sensuel, séjourne à Cc une fois par mois, désire F 50-65 ans, aimant lingerie, pour rencontres intimes occasionnelles sur longue période. **243609**

**COMMENT J'POURRAIS TE L'DIRE?** Bel homme de Cc, 47 ans, 5'11", 211 lb, chev poivre et sel, yx bruns, drôle, rationnel, aime pêche, billard, convoite F 35-55 ans, pour amour et plus. **3539403**

**EN QUÊTE D'UNE COMPLICE,** engagé fin 40aine, propre, cultivé, distingué et très sensuel, cherche F, pour partager chaudes rencontres occasionnelles. **243110**

**PATRICK, BEAU BONHOMME EN FORME!** Célibataire de Bellechasse, 33 ans, aime la vie et femmes, désire F, pour partager moments intéressés et inattendus. **243179**

### HOMME CHERCHE HOMME

**UN GARS FIDÈLE,** Ste-Foy, 35 ans, propre et honnête, souhaite H, intéressé et ayant léger handicap, pour relation sérieuse. **230317**

**HÉTÉROSEXUEL VOULANT SE FAIRE INITIER...** 57 ans, a goût de faire jouir un homme, apprendre à faire fellations et vivre nouvelles sensations, veut H, délicat, efféminé et prêt à l'inibier. **241311**

**HARMONISER TENDRESSE, SENSUALITÉ ET CARESSES,** homme de Cc, 50 ans, 5'7", 146 lb, chev poivre et sel, yx bruns, app agréable, respectueux, aime plein air, désire H 35-55 ans, pour amour et plus. **3668166**

**IL LUI FERAIT GRAND PLAISIR DE VOUS RENCONTRER!** Homme, 5'10", 200 lb, en très bonne santé, équilibré, désire H 60aine, intéressé, pour se parler et se rencontrer. **240608**

**MARC TE VEUX DOUX ET DÉLICAT...** 54 ans,



Le Central Park qui sera aménagé à bord de l'Oasis. — PHOTO AP

# L'extravagance n'a pas de limites

Royal Caribbean International (RCI) a déclenché les hostilités en lançant le *Voyager of the Seas*, en novembre 1999. Avec ses 138 000 tonnes pour une capacité de 3114 passagers, le navire était à l'époque considéré comme un mégapaquebot. Mais ce n'est pas tant son gabarit que deux de ses attractions qui ont suscité les exclamations ébaudivies que les spécialistes gravitant autour de la galaxie «croisières» qualifient aujourd'hui de «facteur wow!».

Sur un des ponts du navire, un mur d'escalade se dressait à 60 m au-dessus de l'océan et, dans ses entrailles, on avait aménagé une patinoire.

Depuis, les compagnies se sont lancées dans une escalade d'aménagements extravagants. On a vu apparaître les glissades d'eau qui soutiennent la comparaison avec celles du Village Vacances Valcartier.

Carnival mène le bal avec les toboggans de sa section WaterWorks. Celle du *Carnival Dream*, qui sera mis à l'eau en septembre, sera «le plus grand parc aquatique en mer». La plus longue de ses quatre glissades mesurera 100 m. Le navire comportera également des bains à remous littéralement suspendus au-dessus de l'océan. Entre-temps, RCI avait introduit sur ses



Allée de quilles à bord du *Norwegian Gem* — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

paquebots de la classe Freedom la piscine à vagues spécialement conçue pour apprendre à pratiquer le surf.

Celebrity Cruises a séduit les amateurs de pétanque et de croquet en recouvrant un des ponts d'une pelouse de 20 000 pieds carrés.

Le *Luminosa*, que les Croisières Costa mettront à l'eau en juin, comportera non seulement une piste réservée à la pratique du patin à roues alignées, mais

aussi une salle de 800 places aménagée pour le cinéma 4D.

Norwegian Cruise Line (NCL) entend bien surprendre tout le monde avec l'aménagement intérieur du *Norwegian Epic*, qui, lorsqu'il sera mis à l'eau dans un

an, sera sinon le plus gros, du moins le plus haut paquebot du monde, avec ses 19 ponts. L'aménagement de ses cabines et suites est qualifié de «révolutionnaire», parce que la ligne droite en sera bannie. Lits, armoires, tapis, plafonds... Tout est arrondi, ce qui, paraît-il, permet de reposer l'œil et de gagner de l'espace. Côté distractions, ce navire sera équipé d'allées de quilles et de tables de billard stabilisées.

Mais l'*Oasis*, de RCI, qui, lui, méritera le titre de «plus gros navire du monde», conservera la palme de l'extravagance. Il sera divisé en neuf «quartiers».

Dans l'un d'entre eux, Central Park, les restaurants et boutiques seront disposés autour d'un grand jardin ombragé par de véritables arbres. Et un bar-ascenseur reliera Central Park au quartier voisin, celui de la Promenade Royale, principale artère commerciale du bord. Ce sera le seul ascenseur public du monde où on pourra siroter tranquillement un martini ou un Bordeaux millésimé.

André Désiront (La Presse)

**Voyages Symone Brouty**  
www.voyagesbrouty.com  
418 650-0424

Pour des voyages pas comme les autres  
Culture, histoire, découverte, petits groupes  
**Réservez-tôt finissant le 24 avril**

**LES SPLENDEURS DE L'ITALIE, 18 JRS**  
ANNULATION DE 2 PERS. POUR 8 MAL. BON PRIX!  
Autres départs : 4, 11, 18, 25 septembre  
Nous prenons le temps de visiter  
VENISE 3 NTS, FLORENCE 3 NTS, ROME 4 NTS,  
Milan, Vérone, Pise, San Gimignano, Sienne,  
Assise, Capri, Pompéi, côte Amalfitaine,  
26 repas, visites et entrées incluses

**OUEST CANADIEN ET ALASKA, 21 JRS**  
Départ 23 août, petit groupe  
Circuit de 14 jrs + 7 jrs croisière, 48 repas,  
aucune excursion facultative

**LA GRÈCE ET SES ÎLES, 22 JRS**  
Départ 11 septembre, petit groupe  
Circuits, croisière, 41 repas, hôtels 4\*

**L'ÉGYPTE PHARAONIQUE, 20 JRS**  
Départ 8 novembre, petit groupe  
Circuit le plus complet, 55 repas, hôtels,  
croisières, visites incluses

**ARGENTINE ET PATAGONIE, 22 JRS**  
Départ 10 octobre, petit groupe  
Meilleur qualité/prix sur le marché  
le Nord-Ouest, le Sud, le Centre-Nord-Est

**INDE ET KATMANDOU, 22 JRS**  
Départ 5 novembre  
Nord-Est, Ouest, le Sud et Katmandou  
Permis du Québec

**VOYAGES LAMBERT INC.**  
L'émotion voyage

**RENCONTRES D'INFORMATION**

Lieu : Hôtel Québec  
3115, avenue des Hôtels, Québec  
**LE SAMEDI 4 AVRIL 2009**

12h30

- Argentine & Patagonie Départ : 10 oct. 2009
- Oman & Dubaï Départ : 14 fév. 2010

14h30

- Éthiopie Départ : 11 jan. 2010
- L'Équateur & les Îles Galapagos Départ : 23 nov. 2009

16h30

- N-Zélande & Australie Départs : 15 nov. 2009 & 24 jan. 2010
- Turquie Départ : 3 oct. 2009

**LE MARDI 21 AVRIL 2009**

18h30

- Sicile & Italie du Sud Départ : 11 oct. 2009

20h00

- Croisière en Méditerranée Départ : 30 sept. 2009 Permis du Québec

www.voyages-lambert.com  
(418) 681-1703

**LES SEMAINES DU CANADA VIRGINIA BEACH**

RÉSERVEZ 6 nuitées et obtenez gratuitement 2 nuitées de PLUS\*

\* DU 16 AOÛT AU 3 SEPTEMBRE 2009 ET DU 6 SEPTEMBRE AU 1 OCTOBRE 2009

**VIVEZ DES MOMENTS LIBRES.COM**

Mon Style de Vie VIRGINIA BEACH

1 888 MA PLAGE

**Voyages Wonder** 514-868-9800 et 1 866 750-9800 205 Viger ouest, Suite 10 Montréal H2Z 1G2  
www.voyageswonder.com Pour en savoir plus, contactez-nous du lundi au vendredi de 9h à 18h Détenteur de permis de Québec No: 702106

Séances d'informations **25 avril 2009 Québec** Spécialiste en Asie  
Hilton [Salle Bélair] samedi plus de dix ans

1100 Boul. René Lévesque Est, Québec, QC G1K 7K7

10:00-11:30 Chine  
14:30-16:00 Chine  
S.V.P Réserver à l'avance

Économisez jusqu'à **500\$** par couple pour un voyage de 3500\$ ou plus

Prix incroyable **2299\$+** Réservez avant le 30 avril 2009 **1999\$+**

**Chine classique 11 Jours**  
2299\$ 10/22 Juin, 22/29 Juillet, 5/12 Août  
1999\$ 13/27 Mai;  
Visites : Beijing, Xian, Shanghai, Suzhou.  
Ce forfait inclut : vols internationaux et domestiques, pension complet, hôtels de 5 étoiles

**Chine en Couleur 21 jours** 4 699\$  
Date de départ: 22 avr. (départ garanti)  
Visites : Beijing, Xi'an Shanghai, Guilin, Yunnan.  
Ce forfait inclut : vols internationaux et domestiques, pension complet, hôtels de 5 étoiles

**L'incontournable de la Thaïlande 19 jours** 4 099\$  
\$4 199 29 oct, 12 nov

**De l'Empire du milieu au pays du soleil levant (Chine et Japon 26 jours)** 6 099\$  
\$6 099 28 oct; \$6 199 1 avr (départ garanti)  
\$6 299 2/30 sep

**Meilleurs de la Chine & Croisière de Trois Gorges 21 jours** 3 999\$  
\$3 999 11 nov  
\$4 099 28 oct, 4 nov  
\$4 199 8/15 avr, 7/14/21 oct  
\$4 299 22/29 avr, 6/13 mai, 3/24 juin, 22 juillet, 2/9/16/23/30 sept

# New York veut devenir la capitale des mariages

**Yves Schaëffner**  
La Presse

**NEW YORK** — Lustres somptueux, comptoirs de bronze, colonnes de marbre : la Ville de New York a dépensé près de 15 millions \$ pour son nouveau Bureau des mariages. Le but avoué? Ravir à Las Vegas le titre de capitale des mariages.

Blanca Martinez est une sorte de légende à New York. Depuis 12 ans, cette employée du Bureau des mariages a célébré plus de 70 000 unions. «Je suis considérée comme la personne qui a célébré le plus de mariages à New York», assure-t-elle, en souriant. Experte en la matière, elle est capable d'expédier une cérémonie en 30 secondes, si nécessaire...

Toujours enthousiaste, jamais blasée, il lui arrive d'unir plusieurs centaines de couples en une journée. Son record per-



Carlos Fonseca et Olga Shmukler ont uni leur vie au Bureau des mariages de New York. — PHOTO LA PRESSE

sonnel? À la Saint-Valentin 2002, elle a répété «Vous pouvez maintenant embrasser la mariée» 318 fois! Aujourd'hui, son visage est dans des milliers d'albums de photos aux quatre coins du monde.

«Il m'arrive régulièrement de marier des Allemands, des Français, des Canadiens et des Israéliens», précise-t-elle. Ces derniers sont généralement attirés par la rapidité avec laquelle ils peuvent convoler à New York. Le processus ne prend que 24 heures et ne coûte que 25 \$.

Populaire destination pour les tourtereaux au même titre que Las Vegas, New York était toutefois affligé d'un terrible handicap jusqu'à tout récemment. Son hideux Bureau des mariages dégageait le romantisme d'une succursale de l'assurance emploi.

Éclairé par des néons blafards, situé dans un immeuble administratif, le Bureau des mariages était le royaume du tampon et de la file d'attente. Pour y parvenir, les futurs mariés devaient d'abord vider leurs poches et passer par un détecteur de métal.

Plus spacieux, les nouveaux locaux de style art déco sont autrement plus avenants. La Ville a investi près de 15 millions \$ et retenu les services du designer d'intérieur de Madonna, Jamie Drake, pour aménager sa nouvelle «usine à mariages».

L'administration new-yorkaise considère cette dépense comme un investissement. «Nous voulons devenir la destination mondiale pour les mariages», a expliqué la mairesse adjointe, Patricia E. Harris, lors de l'inauguration des deux nouvelles salles, à la mi-janvier.

L'industrie du mariage est une grosse affaire aux États-Unis. Chaque année, il s'y

dépense près de 90 milliards \$ en bouquets et autres robes blanches. Las Vegas arrive toujours en tête pour le nombre de mariages qu'on y célèbre. En 2007, l'État du Nevada, où se trouve Sin City, a délivré 106 000 permis de mariage, contre 66 000 pour les cinq arrondissements new-yorkais. Mais New York rattrape du terrain.

«Depuis l'ouverture du nouveau bureau, le nombre de mariages a crû de 40 %», soutient Jason Post, du service des communications de la Ville, tout en reconnaissant qu'il y a là un «effet de nouveauté».

## EN 170 LANGUES

En plus d'avoir amélioré l'apparence du Bureau des mariages, l'administration a également dépoussiéré ses façons de faire. Les futurs époux peuvent remplir leur formulaire par Internet et être servis dans 170 langues grâce à la traduction téléphonique.

Quelques minutes avant de passer la bague au doigt d'Olga Shmukler, Carlos Fonseca se disait ravi de son expérience. «Tout se passe rapidement, tout est efficace. Pour remplir la paperasse, cela ne m'a même pas pris une heure», se félicitait le jeune homme, vêtu d'un sobre complet noir et d'une cravate rayée.

«Et l'endroit est très élégant. Le mobilier est simple et chic à la fois», a-t-il ajouté avant de rejoindre sa douce pour prendre des photos devant l'immense reproduction de la mairie de New York qui orne le hall. Las Vegas n'a qu'à bien se tenir.

# Les étapes sympathiques

## États-Unis

### NEW YORK

#### MAISON D'HÉBERGEMENT :

110\$ occ. dble, simple 95\$, triple 130\$, auberge 25\$. Située juste au nord de Central Park, recommandée par le guide Let's Go. Prix spéciaux pour long séjour. Gisèle 212-666-0559. Téléc. : 212-663-5000, 134, West 119 Street. [www.nygiesguesthouse.com](http://www.nygiesguesthouse.com)

### VOYAGES EN AUTOCAR

#### VACANCES MÉRITÉES :

**New York à tous les vendredis** : 3 jours, 249\$ (occ. 4) incluant : déjeuners, tour de ville, Empire State, Statue de la Liberté et toutes les visites (prix + F. d'ind. OPC). **New York, 4 jours**, 359\$ (occ. 4), départs : 15 mai, 4 sept., 9 oct. **Chicago, 5 jours**, 499\$ (occ. 4), dép. : 15 mai, 26 juin, 24 juillet, 14 août, 4 et 25 sept., 9 oct. **Pour toutes destinations** : sud, Europe, croisière, Afrique, Niagara, Gaspésie, etc. Spéciaux dernière minute. Bienvenue aux groupes et associations. 3174, ch. Ste-Foy (QC). 418 650-5597, sans frais : 1 877 650-5597. **Nouveau : réservez en ligne au [www.vacancesmeritees.com](http://www.vacancesmeritees.com)** (Permis du Québec.)

## Les étapes Santé

### BEAUCE

#### RELAIS SANTÉ RELAXARIUM :

L'Expérience Relaxarium, bien plus que massages et soins corporels! Une expérience sensorielle incomparable! Une approche amicale, personnalisée, empreinte de complicité. Une douce combinaison d'ingrédients à la fois apaisants et énergisants. Aquatik Club (piscine, sauna, tourbillon, bain vapeur), salon de repos, aire de repas intime vous permettent d'étirer votre plaisir. Plusieurs services pour les couples et amis pour en profiter ensemble. Forfaits Santé avec hébergement à partir de 158\$/pers. [www.relaxarium.ca](http://www.relaxarium.ca). Au Georgesville de Saint-Georges, 1 800 463-3003. Prenez soin de vous : prenez rendez-vous!

## Les étapes Ensoleillées

### FLORIDE

#### FLORIDE DAYTONA BEACH :

À Daytona Beach, motel familial face à la mer. Cuisinette, piscine chauffée. Pour service en français sur semaine seulement de 8h à 17h. Tarif jour/sem./mois. À 1h de Disney World. 1 800 828-3251, [www.motelcove.com](http://www.motelcove.com)

#### SHELL MOTEL : ☆☆☆

1201/S, Federal Hwy, Hollywood, Florida 33020. 5 min de la plage, services, restaurants, golf, tennis, courses. Pisc. chauffée, BBQ, jeu de palets (shuffleboard), tél., télé, service aux ch., prix compétitifs. Sem., mois, saison. Notre devise : «Propreté et tranquillité». Parlons français. Nouvel emplacement sur la plage. 1 800 547-0044, 954 923-8085, [www.shellmotelhollywood.com](http://www.shellmotelhollywood.com)

## Activités plein air

### VOYAGES À VÉLO

#### VÉLO QUÉBEC VOYAGES :

L'été, l'été = vacances vélo. Roulez Amerigo : Nouvelle-Angleterre, Fingerlakes, Gaspésie. Roulez Euro : Andalousie, Autriche, Alsace, Bretagne-Normandie. Un must : le camp vélo pour les 13-17 ans, certifié ACQ. Une nouveauté : encore plus de couettes au Grand Tour.

Soirée d'Info Grand Tour : 16 avril, 19h, Domaine de Maizerets, 2000, boul. de Montmorency. 514 521-8356, poste 506, 1 800 567-8356, [veloquebecvoyages.com](http://veloquebecvoyages.com)

### VOYAGES ET RANDONNÉES

#### VENEZ MARCHER AVEC NOUS !

Depuis 28 ans, nous parcourons des sentiers à travers le monde : Compostelle, parc Yosemite, Maroc, Pérou, Île de Madère, Italie, Islande, Costa Rica, Autriche, Cape Cod, Charlevoix... [sportvac-pleinair.com](http://sportvac-pleinair.com) • 1 888 776-7882, poste 234.



## UNE EXPÉRIENCE CHAMPÊTRE unique

Plus de 20 auberges et hôtels de charme au Québec

#### Offrez du temps en cadeau!

Optez pour nos cartes-cadeaux et gîtez vos proches.



### CHARLEVOIX

#### AUBERGE DES FALAISES : ☆☆☆☆

L'auberge se refait une beauté cet hiver. Pour toute information concernant la saison prochaine, appelez-nous et réservez dès maintenant pour nos spéciaux du mois de mai! 1 800 386-3731, [www.aubergedesfalaises.com](http://www.aubergedesfalaises.com)

## Europe

### EUROPE

#### EN EUROPE :

À Paris, Nice, Barcelone, Rome, Venise, Prague, Budapest, Toscane, Provence, etc. Du studio à la grande maison avec piscine. Sélection sans compromis, service rapide et professionnel. [www.antre-amis.com](http://www.antre-amis.com) • 1 888 453-4010.

### FRANCE

#### PARIS :

4<sup>e</sup> arr. Marais, 1<sup>er</sup>, 2<sup>e</sup> arr. Montorgueil, 6<sup>e</sup> arr. St-Germain-des-Prés. App./studios 1-8 pers. Prix à partir de 430€/sem. Bureau sur place : 1 888 844-0123, 33.6.2771.26.34, [www.interloge.com](http://www.interloge.com)

#### VIVRE LA FRANCE :

Louez Nos Maisons à partir de 398\$/maison/sem. Préparez votre itinéraire en sélectionnant les maisons selon les régions et/ou des thèmes : vignobles, producteur de foie gras, villages typiques, etc. Disponibilité, photos en ligne, promotions, avis de clients. Réservez Nos Maisons et auto, avion, hôtels sur <http://www.nosmaisons.com> • Tél. : 418 948-1212.

**Vous désirez annoncer dans ces pages**

Communiquez avec le télémarketing au **418 686-3377** ou sans frais au **1 800 318-3378**. Télécopieur : **418 686-3370** [telemarketing@lesoleil.com](mailto:telemarketing@lesoleil.com)

**Annonce incomplète? DÈS LA PREMIÈRE JOURNÉE, veuillez lire attentivement votre annonce.**

En cas d'erreur, il faut nous aviser avant le mardi 16 h de chaque semaine, car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée. LE SOLEIL se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.

PARIS

# La «dame de fer» se refait une beauté

Agence France-Presse

**PARIS — Cent vingt ans après la fin de sa construction à Paris, la tour Eiffel, l'un des monuments les plus visités au monde, va se refaire une beauté en conservant sa couleur brune, sans être à aucun moment fermée au public au cours des 18 mois de peinture prévus.**

Une équipe de 25 peintres va appliquer 60 tonnes de peinture «entièrement écologique», sur les 250 000 mètres carrés de surface de la tour haute de 324 mètres avec ses antennes.

«Notre challenge est de repeindre la tour Eiffel et de l'entretenir en permanence sans jamais la priver des visiteurs du monde entier», a souligné Jean-Bernard Bros, président de la Société d'exploitation de la tour Eiffel.

La «dame de fer» — plus de six millions de visiteurs annuels —

est ouverte 365 jours par an, travaux ou pas.

La tour est construite en fer puddlé, quasi éternel pourvu qu'il soit repeint régulièrement. Depuis 1989, la peinture y est refaite tous les sept ans. Ce sera la 19<sup>e</sup> campagne.

Elle arbore depuis 1968 une couleur «brun tour Eiffel», choisie pour son harmonie avec le paysage parisien. Cette couleur est dégradée en trois tons, allant du plus foncé en bas au plus clair en haut pour qu'elle soit homogène vue du sol. «C'est la couleur qui va le mieux à la tour Eiffel, sa plus belle robe peut-être, en tout cas c'est ce que les cinéastes, photographes, les amoureux de Paris nous disent», a déclaré M. Bros.

Dans le passé, la tour a été vêtue de brun rouge, ocre brun, jaune varié, jaune brun et rouge brun.

Les peintres, souvent des alpinistes déjà aguerris, ne prennent aucun risque. Ils sont équipés de

harnais pour travailler sur les poutrelles et utilisent systématiquement des «lignes de vie» (câbles). Leurs pinceaux et brosses sont attachés à leurs bras pour éviter toute chute sur les visiteurs.

Comme du temps de Gustave Eiffel, les peintres utilisent des méthodes traditionnelles : pas de pistolet!

«La peinture est l'élément essentiel de conservation d'un ouvrage métallique et les soins qui y sont apportés sont la seule garantie de sa durée», soulignait lui-même Gustave Eiffel en 1900.

La tour subit la rouille, la pollution, les déjections d'oiseaux. «Un jour ou l'autre, il faudra la décaper», prévient M. Bros, 200 tonnes de peinture environ subsistant des campagnes précédentes. Peu de chose somme toute, rapporté à son poids : 10 000 tonnes.

Pour marquer les 120 ans de son ouverture au public, deux mois



Comme du temps de Gustave Eiffel, les ouvriers utilisent des méthodes traditionnelles pour repeindre la tour. — PHOTO REUTERS

après l'anniversaire de l'Exposition universelle de 1889, il y aura en mai une grande exposition, avant un feu d'artifice en juillet,

des concerts, et 120 classes d'enfants invitées : une foule d'événements «pour transmettre la tour aux générations futures».

## Les étapes sympathiques

### FORFAIT ET IDÉES CADEAUX

#### MON AGENCE :

Évasion au Manoir Richelieu (toutes les fins de semaine à compter du 15 janvier) : transport, hébergement, 2 repas-buffet. Prix en occ. double (taxes incluses) : dim.-lun. 130\$, sam.-dim. 140\$. Washington : 5 jours/4 nuits, du 25 au 29 mai, 629\$ en occ. double. Mon Agence : 418 686-0049. Détenteur d'un permis du Québec.

#### VOYAGES EN GROUPE :

475\$, Gaspé, 22 au 26 juillet, à partir de 499\$; Acadien Saint-Grégoire 21 juin (75\$/pers.); 375\$ Trois-Rivières 4 juillet (129\$/pers.); St-Élie-de-Caxton 7 juillet (99\$/pers.); Congrès mondial acadien N.-B. 12 au 16 août, à partir de 509\$. Line Boudreau 418 809-4694, Voyages Brigitte Gagné. Permis du Québec.

### BAS-SAINT-LAURENT

#### HÔTEL CHÂTEAU FRASER :

Forfait Pur plaisir : nuitée en chambre romantique avec foyer et bain thérapeutique double, souper 4 services et soins de massage; 1 nuitée : 125\$/pers., 2 nuitées : 209\$/pers. 1 866 841-3015, www.chateaufrazer.com

#### STE-LUCE-SUR-MER, LA PLUS BELLE PLAGE À L'EST DU QUÉBEC :

Le Navigateur villégiature (17 km à l'est de Rimouski), 35 condos et cabines équipées (frigo, vaisselle, draps, etc.). Découvrez le fleuve et sa plage de 3 km. Location jour/sem. Info : 1 888 724-6944. www.groupelenavigateur.com

### CANTONS-DE-L'EST

#### AUBERGE BROMONT : ☆☆☆

Auberge de 40 chambres située dans la plus belle vallée des Cantons-de-l'Est. Ambiance décontractée et chaleureuse. Forfait familial RÉVERIE D'HIVER, incluant hébergement pour 2 nuits, les petits-déjeuners et frais de service pour 2 adultes et 2 enfants. 259\$ plus taxes pour le séjour www.chateaubromont.com ou 1 888-BROMONT.

#### CHÂTEAU BROMONT : ☆☆☆☆

Forfait Les Copines d'abord, 2 nuits, les vendredis et samedis avec petits-déjeuners, 1/2 journée soins au Spa Bromont, 1 lunch et un repas du soir le samedi, 1/2 bouteille de vin et encore plus... Pourboires inclus. Taxes en sus. À partir de 353\$ p.p. occ. quadr. Valable jusqu'au 30 mai 2009, sur disponibilité. www.chateaubromont.com ou 1 888-BROMONT.

### CHARLEVOIX

#### AUBERGE LA PIGNORONDE : ☆☆☆

Pour un temps limité, profitez de notre forfait Printanier à partir de 129\$/pers., occ. dble, 2 nuits, le souper du premier soir, une bte de vin pour 2 pers., 2 déj. Taxes et service en sus (tarif spécial pour le 2<sup>e</sup> souper). Non applicable sur les réservations de groupe. Ne peut être jumelé à aucune autre promotion ou rabais. www.aubergelapignoronde.com • 1 888 554-6004, info@aubergelapignoronde.com

#### HÔTEL LE PETIT MANOIR DU CASINO :

Pour Pâques, offrez-vous un séjour dans Charlevoix avec notre forfait incluant 2 nuitées, 2 soupers, 2 déjeuners, 10\$ d'essence, 10\$ en jetons casino, les pourboires et une surprise à la chambre. À partir de 249,99\$ + tx/2 pers. à l'hôtel et 334,99\$ + tx aux pavillons. Le spécial Casino II est de retour. Du 29 mars au 30 avril 2009, le forfait incluant 2 soupers, 2 bouteilles de vin, 2 nuits, 2 déjeuners, les pourboires et 150\$ de jetons casino est offert à 429,99\$ + tx à l'hôtel et à 449,99\$ + tx aux pavillons dans une chambre côté fleuve (du dimanche au jeudi inclusivement). Information-Réservation : 1 800 618-2112, www.petitmanoirducasino.ca

#### LE VERSANT DU MASSIF : ☆☆☆/☆☆☆

Chalets tout équipés entre fleuve et montagne à 5 min du Massif et 10 min de Baie-Saint-Paul. Piscine chauffée à l'année, sauna, jacuzzis, massage, randonnée pédestre, golf, kayak, zodiac et plus... 1 877 469-0909, www.versantdumassif.com

### CHAUDIÈRE-APPALACHES

#### AUBERGE DES GLACIS : ☆☆☆

Une aventure gastronomique inoubliable... à une heure de Québec! Randonnée dans nos sentiers et dans les érablières. Dim. au jeu. : Souper 5 services, nuit et déjeuner à partir de 199\$/couple. www.aubergedesglacis.com L'Islet 418 247-7486, 1 877 245-2247

### GASPÉSIE

#### LES PETITES MAISONS DU PARC INC. : ☆☆☆☆

Situés près du parc Forillon, 34 chalets saisonniers équipés au complet pour votre séjour à quelques pas des plages, des sentiers et de la nature. Nouveauté cette année : des «yourtes et tentes-roulottes» à l'intérieur du parc Forillon. Réservez maintenant avant qu'il ne soit trop tard au 1 866 892-5873 ou au www.gesmat.ca

### ÎLE D'ANTICOSTI

#### POURVOIRIE DU LAC GENEVIÈVE :

Anticosti, des vacances uniques! Forfait Vacances pour 3 ou 7 jours complets incluant hébergement, véhicule, transport aérien ou par bateau. Chalets bord de lac ou de mer. Brochure gratuite. 1 800 463-1777, courriel : info@anticostiplg.com

### ÎLE D'ORLÉANS

#### AUBERGE LA GOËLICHE : ☆☆☆☆

Forfait Week-end gourmand à 169\$/pers. (2 nuits, 2 déjeuners, 1 souper 4 services, une collation et un livre de recettes des chefs de l'île d'Orléans). Auberge au décor romantique. 418 828-2248, 1 888 511-2248 • www.goeliche.ca

### MAURICIE

#### AUBERGE LE FLORÈS : ☆☆☆☆

Depuis 30 ans, Le Florès se donne pour mission de satisfaire tous vos sens. Situé à la campagne, dans un décor enchanteur, là où le confort, la gastronomie et l'ambiance se côtoient. Forfait Gâterie, forfait Golf, forfait Spectacle, forfait Détente et bien plus encore... Informez-vous! 1 800 538-9340 ou www.leflores.com

### MONT-SAINTE-ANNE

#### LOCATION DE CONDOS HELGI :

Pensez à votre semaine de Pâques. Condos/chalets de 2 à 4 chambres tout équipés, logeant de 2 à 14 personnes à 1 km du Mont-Sainte-Anne et à 30 minutes du Massif. Visitez notre site www.condoshelgi.com • Tél. : 418 826-0002.

### MONTREAL

#### AUBERGE MANOIR DES ALPES : ☆☆☆

Centre-ville, 1245, St-André, près du métro Berri-UQAM. Auberge style suisse, clientèle tranquille, salle de bains privée, télé couleur, téléphone, grand stationnement, déj. continental inclus. À partir de 75\$ + taxes suivant disponibilité. Rés. : 1 800 465-2929 ou 514 845-9803. www.hotelmanoirdesalpes.qc.ca

### NOUVEAU-BRUNSWICK

#### CHALET À CAP PELÉ BAIE DE SHÉDIAC :

À louer à la semaine, 2 ou 3 chambres, toutes équipées, BBQ, grand terrain privé, magnifique plage à 5 minutes à pied. À partir de 500\$. Disp. mi-juin à la fin septembre. Rés. : 418 739-5352, www.chaletslanature.com

### QUÉBEC

#### BELLES GRANDES MAISONS DE CAMPAGNE À LOUER :

Au pied du mont Sainte-Anne. De 4 à 32 ch., 2 à 15 s. de bain, 8 à 78 pers./maison. Golf, piscine, spa, sentiers, chutes, rivières, baleines. 418 826-3331. Vous pouvez visiter chaque maison sur Internet : www.chalets-village.com

### SAINT-ANTOINE-DE-TILLY

#### MANOIR DE TILLY 1786 : ☆☆☆☆

Spécial mars : forfait Santé à partir de 385\$/couple. Réservez pour le Brunch de Pâques! Souper musical samedi soir. Promo 35 ans! Séjour à partir de 35\$ dim. au mercredi, juin, juill., août. www.manoirdetilly.com • 418 886-2407, 1 888 862-6647.

### LA FINE FLEUR DES MAÎTRES HÔTELIERS



### CHARLEVOIX

#### LA PINSONNIÈRE : ☆☆☆☆

Profitez de notre offre irrésistible 3 pour 2 pour le week-end de Pâques! Chambres avec foyer et baignoire à remous, restaurant gastronomique maintes fois primé, piscine intérieure et soins détente au spa. www.lapinsonniere.com, 1 800 387-4431

### MONTÉRÉGIE

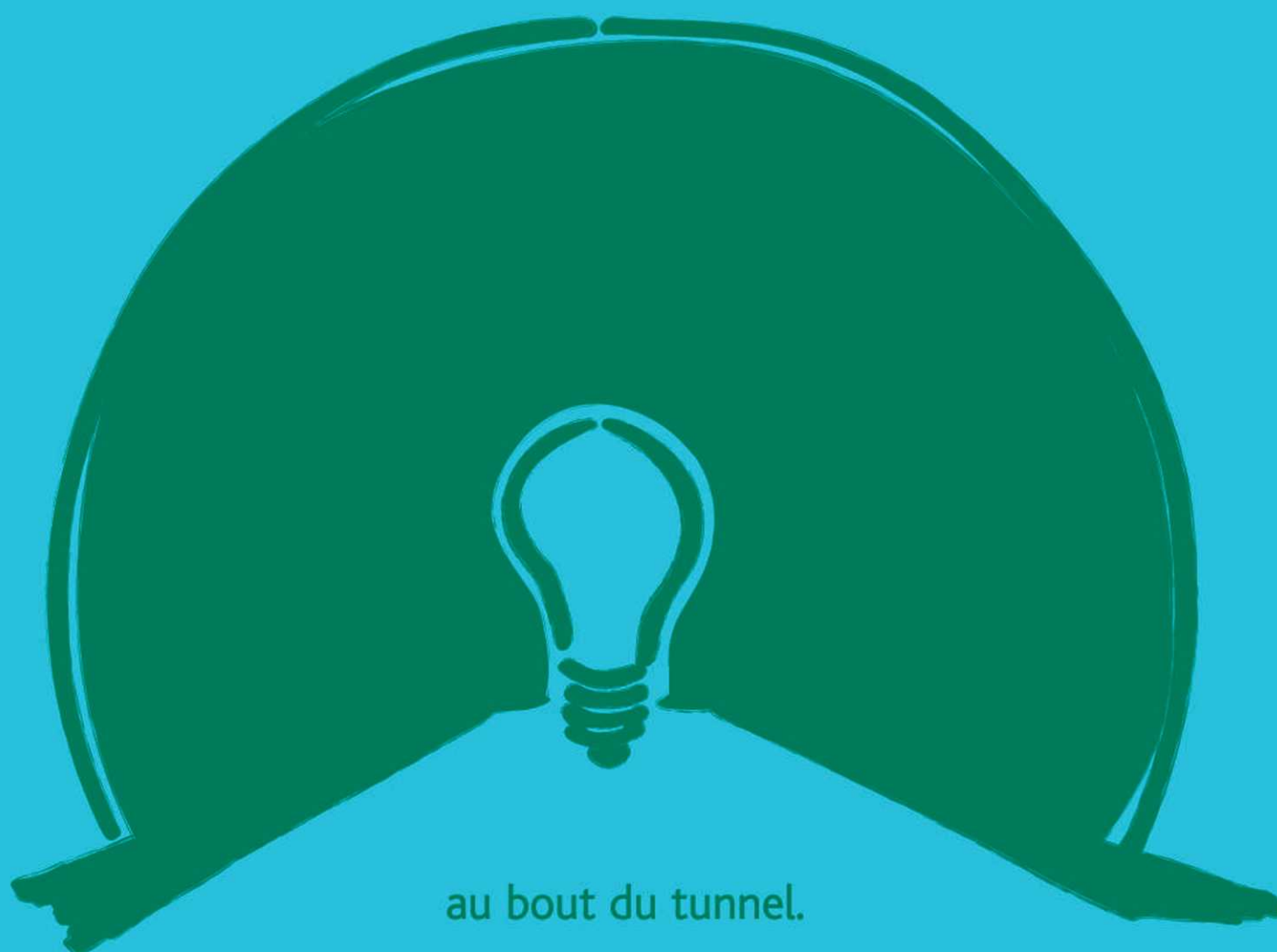
#### HOSTELLERIE LES TROIS TILLEULS ET SPA GIVENCHY :

Le tout n'est qu'ordre et beauté, luxe, calme, volupté dans cette hostellerie de charme, sur les rives du Richelieu, à 30 minutes de Montréal. Décor raffiné et confort douillet, cuisine du terroir gastronomique, cave prestigieuse, spa Givenchy unique au Canada, piscine intérieure, saunas, salle d'exercices, onze salles de soins. Nombreux forfaits disponibles. Tél. : 514 856-7787 ou 1 800 263-2230. Internet : www.lestroistilleuls.com

### SIGNIFICATION DES PLANS D'HÉBERGEMENT :

P.A. (plan américain), pension complète, tous les repas;  
P.A.M. (plan américain modifié), chambre, petit-déjeuner et un seul repas;  
P.E. (plan européen), chambre seulement.

Le bonheur, c'est de voir la  
**LUMIÈRE**



au bout du tunnel.

La situation économique n'est pas très reluisante. Mais c'est dans ces périodes difficiles que les entreprises ont besoin de **candidats qualifiés comme vous**. Et en vous inscrivant aux **alertes-emploi** ou avec **mobile.workopolis.com**, vous recevrez **les meilleures occasions, directement et instantanément, où que vous soyez**.

Plus de travailleurs trouvent un emploi avec Workopolis qu'avec tout autre site d'emplois au pays. Alors, **commencez votre recherche d'emploi dès aujourd'hui**. Vous allez voir, le bonheur, ça se travaille.

**AFFICHEZ VOTRE CV**



MC 2006, COVAN.

**workopolis.com**

LE PLUS GROS SITE D'EMPLOIS AU QUÉBEC

Le bonheur, ça se travaille.